

**Генеральная Ассамблея**

Семьдесят шестая сессия

Официальные отчеты

46-е пленарное заседание

Вторник, 7 декабря 2021 года, 10 ч 00 мин

Нью-Йорк

Председатель: г-н Шахид (Мальдивские Острова)

Заседание открывается в 10 ч 00 мин.

Проект резолюции (A/76/L.18)**Пункт 78 повестки дня****Мировой океан и морское право****а) Мировой океан и морское право**

Доклад Генерального секретаря (A/76/311 и A/76/311/Add.1)

Доклад о работе Открытого процесса неофициальных консультаций Организации Объединенных Наций по вопросам Мирового океана и морского права на его двадцать первом совещании (A/76/171)

Доклад о работе Специальной рабочей группы полного состава по Регулярному процессу глобального освещения и оценки состояния морской среды, включая социально-экономические аспекты (A/76/391)

Проект резолюции (A/76/L.20)

б) Обеспечение устойчивого рыболовства, в том числе за счет реализации Соглашения 1995 года об осуществлении положений Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года, которые касаются сохранения трансграничных рыбных запасов и запасов далеко мигрирующих рыб и управления ими, и связанных с ним документов

Заявление Председателя

Председатель (говорит по-английски): Для меня большая честь созвать сегодня пленарное заседание по пункту повестки дня «Мировой океан и морское право».

Океаны занимают более 70 процентов поверхности нашей планеты и обеспечивают невероятное биоразнообразие, средства к существованию и ресурсы для миллиардов людей и организмов. Они не только производят более половины всего кислорода в мире, но и поглощают в 50 раз больше углекислого газа, чем наша атмосфера. Вместе с тем, несмотря на необходимость океанов для выживания нашей планеты и народов, океаны подвергаются все большей угрозе. Изменение климата, загрязнение, разрушение среды обитания, появление инвазивных видов и резкий рост незаконного, несообщаемого и нерегулируемого рыбного промысла — вот основные факторы, оказывающие негативное воздействие на наши океаны.

Кроме того, океан загрязняется многокомпонентной смесью, состоящей из ртути, пластиковых отходов, промышленных химикатов, отходов переработки нефтепродуктов, сельскохозяйственных стоков и вредоносных цветущих водорослей. Воздействию этих токсинов подвергаются люди,

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов, кабинет U-0506 (verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).



что в основном происходит при употреблении загрязненных морепродуктов. Особое беспокойство вызывают последствия изменения климата, причем больше всех от этой потенциальной угрозы самому существованию страдают малые островные государства, или, как их еще называют, «хранители большого океана». Изменение климата воздействует не только на людей. Из-за продолжающегося роста температуры в океанах на грани исчезновения находятся бесчисленные виды и его огромное биоразнообразие. Мы прекрасно осведомлены об этих подспудных проблемах и угрозах и все равно медлим или колеблемся, когда речь заходит о решительных действиях.

У нас нет другого выбора, кроме как отреагировать на проблемы океана и сделать это с помощью многосторонних средств. Именно благодаря применению многостороннего подхода была разработана и широко признана законодательная база морского права. По сути, Генеральная Ассамблея сыграла важную роль в установлении глобального режима хозяйствования в океане. Предстоящая сороковая годовщина принятия и открытия для подписания Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву предоставит возможность поразмышлять о многосторонних достижениях в деле обеспечения защиты океана согласно международному праву. Она предоставит также возможность для дальнейшего укрепления сотрудничества и признания роли Конвенции в содействии миру и устойчивому развитию во всех наших океанах и морях.

Еще одним полезным инструментом для достижения этой цели является Открытый процесс неофициальных консультаций Организации Объединенных Наций по вопросам Мирового океана и морского права, последний доклад которого находится сегодня на рассмотрении Ассамблеи (A/76/171). Я приветствую тот факт, что двадцать первое совещание Неофициального консультативного процесса было посвящено повышению уровня моря и его последствиям. Этот вопрос имеет большое значение для многих делегаций, находящихся сегодня в этом зале, в том числе и для моей страны, Мальдивских Островов. Решающее значение для сохранения и неистощительного использования океана и его ресурсов имеют содействие развитию науки об океане и укрепление научно-политического взаимодействия.

В интересах решения проблемы, связанной с повышением уровня моря и его последствиями, звучат призывы к укреплению международной координации и сотрудничества на местном, региональном и международном уровнях. Для этого необходимо принять научные, технические и технологические ответные меры, а также разработать системы прогнозирования и предупреждения, адаптироваться и повысить устойчивость к внешним потрясениям в целях содействия наращиванию потенциала и обмену научными данными и информацией о технологиях. Решающее значение для формирования политики имеют процессы в рамках системы Организации Объединенных Наций, такие как Десятилетие Организации Объединенных Наций, посвященное науке об океане в интересах устойчивого развития, и Регулярный процесс глобального освещения и оценки состояния морской среды, включая социально-экономические аспекты.

2022 год обещает стать насыщенным мероприятиями по охране окружающей среды, в том числе по вопросу об океанах. Конференция Организации Объединенных Наций по океану, которая должна пройти в Лиссабоне в следующем году, предоставит странам возможность взять на себя политические обязательства, столь необходимые для достижения Цели 14 в области устойчивого развития. Я хочу поблагодарить Португалию и Кению за их искренние усилия в качестве соорганизаторов Конференции. Я хочу также выразить благодарность постоянным представителям Дании и Гренады за их работу в качестве сокоординаторов итогового документа Конференции. Я также рад тому, что вопрос о биологическом разнообразии в районах за пределами действия национальной юрисдикции будет рассмотрен на четвертой сессии Межправительственной конференции в следующем году.

Глобальная пандемия сказалась на всех отраслях и секторах экономики, в том числе на связанных с океаном. Мы наблюдаем спад в таких отраслях, как рыбный промысел, морской туризм и судоходство. Этот экономический спад усугубил маргинализацию уязвимых членов общества, поскольку источников продовольствия стало меньше, равно как и способов получения дохода. Он служит напоминанием о том, насколько тесно общество связано с океаном и почему столь необходимы незамедлительные коллективные действия. Я призываю все государства-члены и соответствующие заинтересо-

ванные стороны признать этот факт и добиваться консенсуса, приверженности и принятия мер, которые обеспечат полное соблюдение международного права, включая морское право. Настоятельно призываю все делегации к конструктивному участию в сегодняшних прениях.

Сейчас слово предоставляется представителю Норвегии для внесения на рассмотрение проекта резолюции A/76/L.18.

Г-н Аалия (Норвегия) (*говорит по-английски*): Норвегия имела честь координировать неофициальные консультации по проекту резолюции A/76/L.18 об устойчивом рыболовстве. Я рад представить текст проекта резолюции от имени его соавторов и его координатора г-на Андреаса Кравика.

В связи с продолжающейся пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), которая по-прежнему затрудняет проведение очных заседаний, в этом году, как и в прошлом, проект резолюции обсуждался с использованием виртуальных заседаний в сочетании с письменными процедурами. Представленный на наше рассмотрение проект резолюции в значительной степени воспроизводит текст прошлогодней резолюции 75/89 Генеральной Ассамблеи с некоторыми техническими корректировками. Делегации согласились с тем, что такие корректировки будут ограничены фактологическими обновлениями, отражающими последние события, и положениями, относящимися к подготовке к предстоящим заседаниям и вопросам, имеющим бюджетные последствия или связанным с продлением мандатов.

Рыбный промысел является жизненно важным источником продовольствия, занятости, торговли и экономического благосостояния людей во всем мире. Обеспечение неистощительного рыболовства, борьба с незаконным, несообщаемым и нерегулируемым рыбным промыслом, решение проблемы избытка рыбопромысловых мощностей, обеспечение безопасности на море и достойных условий труда в секторе рыболовства и укрепление субрегионального и регионального сотрудничества являются необходимыми условиями достижения Целей в области устойчивого развития. Они также имеют приоритетное значение для Норвегии.

Позвольте мне сделать несколько замечаний относительно других вопросов, стоящих сегодня на повестке дня.

Норвегия рада присоединиться к числу соавторов проекта резолюции A/76/L.20 о Мировом океане и морском праве. Мы хотим еще раз поблагодарить г-жу Натали Моррис-Шарму (Сингапур) за ее эффективное руководство консультациями, которые были завершены в непростых условиях. Проект резолюции A/76/L.20 также в основном воспроизводит текст прошлогодней резолюции с некоторыми техническими корректировками, касающимися важных фактологических обновлений. В частности, я хотел бы отметить обновления в тексте, где речь идет о морском мусоре и микрочастицах пластмасс, имеющие отношение к возобновленной пятой сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕА-5.2), которая должна пройти в Найроби с 28 февраля по 2 марта 2022 года. Загрязнение пластиком является одной из наиболее стремительно усугубляющихся экологических проблем нашего времени. В этой связи Норвегия призывает все другие государства-члены присоединиться к нам и поддержать принятое в ходе сессии ЮНЕА -5.2 решение о начале переговоров по новому глобальному соглашению о загрязнении пластиком.

Я хотел бы также отметить важные переговоры, проходящие в Международном органе по морскому дну в Кингстоне. В тексте проекта резолюции A/76/L.20 Генеральная Ассамблея, в частности, приветствует прогресс в работе Органа над проектом правил разработки минеральных ресурсов в Районе, но отмечает также негативное воздействие пандемии COVID-19. Скорейшее принятие проекта правил необходимо для обеспечения того, чтобы разработка минеральных ресурсов в Районе соответствовала безопасным и надежным экологическим стандартам. Поэтому Норвегия приветствует тот факт, что на этой неделе в Кингстоне удалось созвать очное заседание, и призывает Орган продолжить работу над проектом правил в приоритетном порядке.

Пандемия COVID-19 также замедлила переговоры по новому документу о сохранении и устойчивом использовании биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции. Проблемы, связанные, в частности, с чрезмерным выловом рыбы, загрязнением и изменени-

ем климата, продолжают усугубляться во многих морских районах. Сейчас, как никогда ранее, нам нужны новые правила, способствующие улучшению координации хозяйствования в океане, и более эффективные процедуры использования оценок воздействия на окружающую среду и зонально привязанных инструментов хозяйствования, включая морские охраняемые районы. Поэтому мы надеемся, что сможем встретиться для очных переговоров в Нью-Йорке в марте 2022 года. Между тем председатель Межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции посол Рена Ли (Сингапур), а также представители Альянса открытого моря и правительств Бельгии, Монако и Коста-Рики соответственно заслуживают похвалы за поддержание динамики переговоров путем созыва полезных виртуальных заседаний.

В 2018 году премьер-министр Норвегии вместе с 13 другими мировыми лидерами учредила Группу высокого уровня по устойчивой экономике океана. Год назад Группа обнародовала свою впечатляющую программу действий по защите океана, которая объединяет такие аспекты, как эффективная защита, неистощительное производство и равноправное процветание. Члены Группы обязались к 2025 году обеспечить неистощительное хозяйствование в 100 процентах океанических районов, находящихся под их юрисдикцией. В ноябре этого года к Группе присоединились Соединенные Штаты в лице президента Байдена. Цель Группы — в значительной степени улучшить состояние наших океанов и общества. Однако для того чтобы добиться результатов, необходимо выполнять рекомендации Группы и поддерживать ее деятельность. Поэтому сейчас каждая страна работает над обеспечением того, чтобы политические решения приводили к реальным действиям. Принципиальное значение имеет осуществление программы действий странами, не входящими в Группу. Важнейшим событием в этой связи станет Конференция Организации Объединенных Наций по океану 2022 года.

В заключение я хотел бы упомянуть о программе помощи, осуществление которой началось в прошлом году Норвегией и Отделом Организа-

ции Объединенных Наций по вопросам океана и морскому праву (ОВОМП). Ее цель состоит в том, чтобы обеспечить наращивание потенциала развивающихся государств и оказание им технической помощи в интересах укрепления их способности выполнять Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву и связанные с ней соглашения и более рационально использовать преимущества устойчивой экономики океана. С более подробной информацией можно ознакомиться на веб-странице ОВОМП, и мы признательны Отделу за его усилия, связанные с этой программой.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас слово предоставляется представителю Сингапура для внесения на рассмотрение проекта резолюции A/76/L.20.

Г-н Гафур (Сингапур) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за созыв сегодняшнего заседания и за руководство им сегодня утром.

Проводимые сегодня ежегодные прения по пункту повестки дня «Мировой океан и морское право» предоставляют всем членам Генеральной Ассамблеи возможность высказать свои соображения по поводу Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву, которую многие считают одним из величайших достижений Организации Объединенных Наций и впечатляющих результатов применения многостороннего подхода в вопросах верховенства права на международном уровне. В настоящее время Конвенция насчитывает 168 участников. Многие из ее положений широко рассматриваются как отражение обычного международного права, а три созданных ею института в значительной мере содействуют хозяйствованию в океане.

Приняв проект резолюции A/76/L.20, Генеральная Ассамблея подтвердит, что Конвенция устанавливает правовые основы для осуществления всех видов деятельности в океанах и морях. Сингапуру выпала большая честь координировать проведение неофициальных переговоров по проекту резолюции. Консультации координировала моя коллега г-жа Натали Моррис-Шарма, которая до недавнего времени занимала должность юрисконсульта в Постоянном представительстве Сингапура, и я благодарю ее за проделанную работу. Я также хочу выразить признательность всем делегаци-

ям и соавторам проекта резолюции за их поддержку и конструктивное участие, а координаторам малых групп — за их вклад в работу. Кроме того, я благодарю Отдел по вопросам океана и морскому праву (ОВОМП) за его поддержку на протяжении всего процесса переговоров.

В этом году из-за ограничений, связанных с продолжающейся пандемией коронавирусного заболевания, неофициальные консультации были проведены в порядке исключения путем обмена корреспонденцией, а также в формате виртуальных заседаний, прошедших в период с августа по ноябрь. Было достигнуто понимание, что изменения в резолюции 75/239, принятой на семьдесят пятой сессии, будут ограничены положениями, относящимися к подготовке и проведению ОВОМП заседаний в следующем году, вопросами, имеющими бюджетные последствия, вопросами, связанными с продлением мандатов, а также фактологическими обновлениями, отражающими события, произошедшие после принятия резолюции 74/19 на семьдесят четвертой сессии в 2019 году.

Было обновлено около четверти проекта резолюции, который содержит более 400 пунктов преамбулы и постановляющей части. Эти обновления имеют большое значение. Важность представленного на наше рассмотрение проекта резолюции остается неизменной. В ряде обновлений признается работа, проделанная по вопросам, касающимся океанов и морского права, несмотря на трудности, связанные с продолжающейся пандемией. Я обозначу четыре ключевых обновления в том порядке, в котором они представлены в проекте резолюции.

Во-первых, в проекте резолюции с обеспокоенностью отмечаются выводы Межправительственной группы экспертов по изменению климата, содержащиеся в ее последовательных докладах, и, в частности, говорится о специальном докладе Группы, озаглавленном «Океан и криосфера в условиях изменяющегося климата», и докладе Рабочей группы I, озаглавленном «Изменение климата, 2021 год: физическая научная основа».

Во-вторых, в проекте резолюции отмечаются обсуждения, состоявшиеся на двадцать первом совещании Открытого процесса неофициальных консультаций Организации Объединенных Наций по вопросам Мирового океана и морского права и по-

священные повышению уровня моря и его последствиям. В нем также продлевается мандат Процесса неофициальных консультаций на следующие два года.

В-третьих, в проекте резолюции приветствуется начало проведения на высоком уровне Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития, и отмечаются шаги, предпринятые в поддержку его проведения.

И, в-четвертых, в проекте резолюции Ассамблея постановляет отвести время на обсуждение пункта повестки дня «Мировой океан и морское право» в ходе семьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи, в том числе путем созыва пленарных заседаний, посвященных празднованию сороковой годовщины принятия и открытия для подписания Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву. В нем также содержится адресованное государствам — участникам Конвенции предложение отметить эту годовщину на пленарном заседании в следующем году и адресованная Генеральному секретарю просьба организовать мероприятия, посвященные этому важному событию.

Позвольте мне внести в пункт 144 устное изменение, согласованное в ходе неофициальных консультаций. Наша делегация предлагает, чтобы после принятия Советом Безопасности 3 декабря резолюции 2608 (2021) ссылки на резолюцию 2554 (2020) были заменены ссылками на резолюцию 2608 (2021).

На этом я завершаю представление проекта резолюции A/76/L.20, который наша делегация передает Генеральной Ассамблее для принятия.

Сейчас я хотел бы высказать несколько замечаний в своем национальном качестве.

Наша делегация хотела бы присоединиться к заявлению, с которым в скором времени выступит делегация Антигуа и Барбуды от имени Альянса малых островных государств.

Пандемия продолжает оказывать влияние на деятельность в океане, при этом особенно сильно страдают уязвимые страны с зависящей от океана экономикой, в том числе малые островные развивающиеся государства. Однако, как отмечается в до-

кладе Генерального секретаря (A/76/311 и A/76/311/Add.1), несмотря на сохраняющиеся проблемы, связанные с пандемией, интерес к проблемам океана ничуть не ослабевает и усилия по их решению по-прежнему предпринимаются. Я хочу высказать некоторые соображения в этой связи.

Во-первых, насущной проблемой для международного сообщества остаются здоровье и безопасность моряков во всем мире. Моряки играют важнейшую роль в обеспечении работы международных цепочек поставок, которые имеют решающее значение, в частности, для реагирования на пандемию и последующего восстановления. Будучи крупным перевалочным пунктом, расположенным на одном из самых оживленных в мире судоходных путей, Сингапур осознает необходимость внесения своего вклада в обеспечение благополучия моряков. Несмотря на то, что число моряков, застрявших в море из-за связанных с пандемией ограничений на поездки, сократилось, проблема полностью не решена.

Сингапур хочет воспользоваться этой возможностью и подтвердить свою приверженность содействию смене экипажей таким образом, чтобы обеспечить охрану здоровья населения и членов экипажей и безопасность судов. Со времени начала пандемии в марте 2020 года Сингапур обеспечил более 190 000 смен экипажей. С учетом того, что вакцинация предоставляет дополнительный уровень защиты, с января этого года Сингапур также уделяет приоритетное внимание вакцинации морского персонала, работающего на местах в Сингапуре, и недавно расширил свои усилия по вакцинации, предложив возможность вакцинироваться работающим в порту Сингапура или заходящим в него морякам из числа как резидентов, так и нерезидентов страны.

Во-вторых, Сингапур рад, что стал первой страной, ратифицировавшей Конвенцию о Международной организации по морским средствам навигационного оборудования. Вступление Конвенции в силу повысит статус Международной ассоциации морских средств навигации и маячных служб с неправительственной организации до межправительственной. Сингапур решительно поддерживает усилия Ассоциации по принятию общих технических стандартов для служб движения судов и электронной навигации в целях содействия безопасно-

му и эффективному судоходству. Повышение статуса Ассоциации до уровня межправительственной организации будет способствовать расширению международного участия в ее деятельности и укреплению глобального сотрудничества и координации благодаря согласованию стандартов в области морского судоходства.

В-третьих, Сингапур приветствует созыв второй Конференции Организации Объединенных Наций по океану, которую планируется провести в 2022 году, и вновь заявляет о своей поддержке ее соорганизаторов — Кении и Португалии. Сингапур по-прежнему твердо привержен достижению Цели 14 в области устойчивого развития (ЦУР 14). В этой связи мы надеемся и далее опираться на итоги первой Конференции по океану 2017 года, включая соответствующий призыв к действиям, который продолжает играть важную роль в международных усилиях по достижению результатов, предусмотренных в ЦУР 14. Мы полностью поддерживаем тему Конференции по океану 2022 года, которая будет посвящена расширению масштабов океанической деятельности на основе научных знаний и инноваций. Для достижения ЦУР 14 необходимо пользоваться наиболее достоверными научными данными и надежными инновациями.

В заключение я хочу сказать, что наша делегация приветствует содержащиеся в тексте проекта резолюции A/76/L.20 пункты о праздновании сороковой годовщины принятия и открытия для подписания Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву. Мы полностью поддерживаем празднование этого события с учетом важности Конвенции, которую в докладе Генерального секретаря метко окрестили «общечеловеческой «конституцией Мирового океана»» (A/76/311, пункт 8). Конвенция по-прежнему является основой для международного мира, безопасности и устойчивого развития в Мировом океане. Мы с интересом ожидаем возможности принять участие в посвященных этому событию заседаниях и мероприятиях в следующем году и призываем все государства-члены, которые еще не присоединились к Конвенции, сделать это как можно скорее.

Председатель (говорит по-английски): Сейчас слово предоставляется представителю Европейского союза в его качестве наблюдателя.

Г-жа Гаучи (Европейский союз) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Европейского союза (ЕС) и его государств-членов. К этому заявлению присоединяются страны-кандидаты Республика Северная Македония, Черногория, Сербия и Албания; страна — участница Процесса стабилизации и ассоциации и потенциальный кандидат Босния и Герцеговина; а также Украина, Республика Молдова и Грузия.

ЕС и его государства-члены рады внести свой вклад в эти прения, направленные на принятие представленных на наше рассмотрение двух важных проектов резолюций (A/76/L.18 и A/76/L.20), которые мы считаем важными инструментами содействия более рациональному хозяйствованию в океане. Прежде всего мы хотели бы выразить признательность за умелое руководство работой, вновь продемонстрированное в этом году обоими координаторами двух проектов резолюций г-жой Натали Моррис-Шармой и г-ном Андреасом Кравиком. Мы также хотели бы выразить признательность Секретариату и Отделу по вопросам океана и морскому праву за их профессионализм и неизменную поддержку делегаций, несмотря на сложившиеся в нынешнем году непростые условия.

Конвенция Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС) является фундаментальной основой для хозяйствования в океане, поскольку она устанавливает всеобъемлющую правовую базу, на основе которой должна осуществляться любая деятельность в морях и океанах, и насчитывает 168 участников, включая Европейский союз и его государства-члены. В преддверии сороковой годовщины ее принятия на третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву она заслуженно была признана «конституцией Мирового океана». Ее положения в целом отражают обычное международное право и поэтому являются обязательными для выполнения всеми государствами, независимо от того, присоединились ли они к Конвенции. Устанавливая правовой порядок для морей и океанов, Конвенция способствует устойчивому развитию, а также миру, безопасности, сотрудничеству и дружественным отношениям между всеми государствами.

В этой связи настоятельно необходимо уважать как свободы, которыми пользуются в соответствии с Конвенцией все государства, включая государ-

ства, не имеющие выхода к морю, так и суверенитет и суверенные права прибрежных государств, включая государства, состоящие из островов, над своими морскими зонами. Все члены международного сообщества должны соблюдать основополагающие принципы и нормы морского права и воздерживаться от любых действий, подрывающих региональную стабильность и безопасность. Европейский союз и его государства-члены заявляют о своей неизменной приверженности ЮНКЛОС и исполнительным соглашениям к ней, включая Соглашение Организации Объединенных Наций по рыбным запасам. Мы искренне надеемся, что когда-нибудь нам удастся достичь цели, заключающейся в обеспечении всеобщего участия в Конвенции.

Этот год характеризовался продолжающимся воздействием пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19), что повлияло на нашу работу по вопросам, касающимся океанов и морей, в том числе в рамках Генеральной Ассамблеи. Как показывают последние научные данные, здоровье и состояние океанов не улучшается, и мы все чаще наблюдаем последствия таких взаимосвязанных проблем, как изменение климата и утрата биоразнообразия. Кроме того, наши океаны страдают также от загрязнения, в том числе микропластиками, избыточным количеством питательных веществ и антропогенным подводным шумом, а также от чрезмерного вылова рыбы и незаконного, несообщаемого и нерегулируемого рыбного промысла.

ЕС и его государства-члены считают, что наша работа по этим вопросам должна возобновиться как можно скорее, чтобы мы могли гарантировать, что океаны и моря, а также «синяя» экономика, от которой зависят многие страны, и дальше будут основой для устойчивого развития. Мы вновь заявляем, что стратегии восстановления, разрабатываемые нами в целях преодоления социально-экономических последствий пандемии COVID-19, должны также предусматривать меры, направленные на сокращение нашего воздействия на океаны, противодействие процессу изменения климата, прекращение утраты биоразнообразия и борьбу с голодом и нищетой. Для достижения долгосрочной устойчивости нельзя отказываться от одного ради другого.

В этой связи мы считаем, что разработка таких стратегий и развитие различных видов деятельности в рамках «синей» экономики должны основываться на наиболее достоверных научных данных. Имеющиеся в нашем распоряжении наиболее достоверные научные данные, в том числе содержащиеся в последнем докладе Рабочей группы I Межправительственной группы экспертов по изменению климата о физической научной основе изменения климата, а также во второй «Оценке состояния Мирового океана», говорят об одном. Температура океанов растет, а их богатства уменьшаются, уровень моря повышается, а экстремальные погодные явления становятся все более частыми и суровыми; все это имеет потенциально серьезные социально-экономические последствия. Мы должны активизировать нашу работу по решению этих проблем.

В этой связи ЕС и его государства-члены приветствуют возможности, открывающиеся благодаря проведению в следующем году Конференции Организации Объединенных Наций по океану, со-организаторами которой будут Португалия и Кения, а также Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития. Мы призываем к широкому участию в мероприятиях Десятилетия, призванного обеспечить нас научными знаниями, в которых мы нуждаемся для построения будущего, которого мы хотим.

ЕС и его государства-члены хотят напомнить, что четыре задачи, включенные в Цель 14 в области устойчивого развития (ЦУР 14), должны были быть выполнены в 2020 году, однако этого до сих пор не произошло. Мы хотим подчеркнуть, что для выполнения политических обязательств, принятых в рамках ЦУР 14, необходимы незамедлительные и эффективные действия в соответствии с принципом предосторожности и экосистемным подходом. Конкретным препятствием на пути усилий по обеспечению устойчивости океанов является пагубное субсидирование, которое способствует созданию избыточных мощностей, чрезмерному вылову рыбы и незаконному, несообщаемому и нерегулируемому рыбному промыслу. Мы по-прежнему в полной мере привержены обеспечению скорейшего завершения текущих переговоров в рамках Всемирной торговой организации по этим вопросам.

Кроме того, ЕС и его государства-члены с интересом ожидают возобновления работы Межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе ЮНКЛОС о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции (БРПНЮ). Такой документ необходим для того, чтобы Конвенция оставалась актуальной и позволяла решать проблемы сегодняшнего и завтрашнего дня.

Мы также вновь подчеркиваем, что сейчас как никогда остро ощущается необходимость в скорейшем заключении широкомасштабного исполнительного соглашения в рамках БРПНЮ — в идеале, уже в следующем году. Его заключение остается первоочередной политической задачей для ЕС и его государств-членов. С этой целью мы активно участвовали в межсессионной работе, направленной на разработку такого соглашения. Мы по-прежнему готовы взаимодействовать со всеми делегациями в интересах завершения этих переговоров. Мы также хотели бы обратить внимание на созыв Саммита по вопросам Мирового океана, который должен быть проведен в координации с Организацией Объединенных Наций в феврале 2022 года во время председательства Франции в Европейском союзе в качестве вклада в переговоры по БРПНЮ.

Переходя к другой давно назревшей проблеме, мы хотели бы указать, что ЕС и его государства-члены призывают как можно скорее решить вопросы, относящиеся к условиям работы членов Комиссии по границам континентального шельфа, в том числе вопрос их медицинского страхования. Находясь в Нью-Йорке, они служат мировому сообществу и заслуживают надлежащих условий труда.

В заключение мы отмечаем, что оба находящиеся сегодня на рассмотрении Генеральной Ассамблеи проекта резолюций, A/76/L.18 и A/76/L.20, являются важными документами в контексте улучшения хозяйствования в океане. По этой причине ЕС и его государства-члены активно участвовали в консультациях по ним. Мы с интересом ожидаем продолжения в следующем году нашей работы в рамках мероприятий и заседаний, которые не удалось провести в этом году, включая обзор донного промысла. Работа, которую мы проводим в

этих освященных традицией залах, должна гарантировать, что океаны и моря смогут продолжать предоставлять товары и услуги нынешнему и будущим поколениям в соответствии с принципами Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву. Это самое малое, что мы можем сделать для человечества.

Г-жа Челленджер (Антигуа и Барбуда) (*говорит по-английски*): Имею честь выступить с этим заявлением от имени Альянса малых островных государств (АОСИС) — 39 малых островных государств большого океана, для которых океан является неотъемлемой частью культуры, общности и экономики.

Несмотря на то, что океан необходим для жизни на Земле, истощающая его ресурсы деятельность человека поставила его существование под угрозу. Кислотность океана, средняя температура и уровень моря растут беспрецедентными темпами из-за неконтролируемых выбросов парниковых газов. Подогреваемая появлением новых технологий и отсутствием жесткого регулирования бесконтрольная эксплуатация океана ставит под угрозу хрупкие экосистемы и приводит к исчезновению многочисленных видов. Загрязнение морской среды, прежде всего пластиком, сегодня представляет опасность не только для океанов, но и для здоровья человека.

Малые островные развивающиеся государства (МОСТРАГ) серьезно обеспокоены отсутствием комплексных мер, направленных на решение этих проблем, что в значительной степени является результатом соответствующих недоработок в хозяйствовании и регулировании. Вместе с тем обеспокоенность МОСТРАГ не приводит к принятию каких-либо мер, и состояние наших океанов продолжает ухудшаться. Поэтому мы надеемся использовать важные события следующего года, чтобы привлечь внимание мировой общественности к этим проблемам и предложить эффективные решения.

Главы государств и правительств государств — членов АОСИС провели в сентябре виртуальное заседание после заседания, проведенного лидерами Форума тихоокеанских островов в августе. По итогам обоих заседаний были приняты декларации лидеров, в которых рассматривались вопросы обусловленного изменением климата повышения уровня моря и его взаимосвязь с морскими зонами. В

обеих декларациях ясно указано, что в Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву не предусмотрены обязательства по пересмотру исходных линий и внешних границ морских зон или обновлению карт или перечней географических координат после их сдачи на хранение Генеральному секретарю, после чего такие морские зоны и соответствующие права сохраняются в первоначальном виде, несмотря на любые физические изменения, связанные с обусловленным изменением климата повышением уровня моря.

Критически важным пробелом в регулировании, который должен быть устранен в ходе возобновленной пятой сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде в следующем году, является борьба с глобальным загрязнением морской среды пластиком и ее восстановление. Восемьдесят одна страна призвала к разработке нового юридически обязательного соглашения о загрязнении пластиком, и все государства — члены АОСИС обязались начать прозрачные и инклюзивные межправительственные переговоры. Мы считаем, что в таком соглашении следует обратить внимание на неотложную необходимость удаления пластиковых отходов из морей и океанов и соответствующего восстановления морской среды, а также на меры, направленные на решение проблемы чрезмерного использования пластика и экологически небезопасной утилизации и удаления пластиковых отходов, в том числе путем повышения прозрачности процесса производства пластика.

Более того, после неоднократного переноса четвертой сессии Межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции, АОСИС стремится как можно скорее завершить обсуждение этого документа и начать подготовку к его вступлению в силу. Мы повторяем свой призыв к обеспечению того, чтобы в этом документе было должным образом признано особое положение МОСТРАГ, которое отчасти является следствием их уникальных характеристик, а также их зависимости от океана и его биоразнообразия и особого воздействия океана на них.

В процессе поиска новых глобальных решений сохраняющихся и возникающих проблем, с которыми мы сталкиваемся, мы также должны в полной мере использовать существующие решения. Учитывая успех первой Конференции Организации Объединенных Наций по океану, мы уверены, что вторая Конференция по океану, которая должна пройти в Лиссабоне в следующем году, обеспечит расширенную платформу для создания и активизации партнерств в интересах выполнения задач, включенных в Цель 14 в области устойчивого развития (ЦУР 14). При этом мы должны сосредоточить усилия на ускоренном достижении целей, которые должны были быть достигнуты еще в 2020 году.

Вторая Конференция по океану также предоставит полезную возможность для укрепления связей между другими ЦУР и соответствующими документами, с тем чтобы мы могли использовать предоставляемые океаном колоссальные совместные выгоды для достижения наших экономических, социальных и экологических целей. Конференция, а также проходящее параллельно с ней Десятилетие Организации Объединенных Наций, посвященное науке об океане в интересах устойчивого развития, призваны помочь устранить пробелы и решить проблемы, с которыми МОСТРАГ продолжают сталкиваться в деле реализации всего потенциала океана, в том числе благодаря развитию экономики, основанной на использовании ресурсов океана. Наконец, АОСИС с удовлетворением отмечает, что в рамках начавшегося ежегодного диалога в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата также была установлена взаимосвязь между океаном и климатом.

Бывший Генеральный секретарь Кофи Аннан сказал:

«Мы должны принять объективную реальность: связанные с устойчивостью проблемы просто превосходят по масштабу принимаемые нами ответные меры. За несколькими похвальными исключениями, наши ответные меры принимаются слишком редко, слишком поздно и в недостаточном объеме».

У нашей планеты остается все меньше времени. Мы должны активизировать усилия по справедливому решению этих проблем, с тем чтобы защитить, сохранить и восстановить наши океаны для будущих поколений.

Г-н Прасад (Фиджи) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступить с этим заявлением от имени 14 государств — членов Форума тихоокеанских островов, имеющих постоянные представительства при Организации Объединенных Наций.

Мы хотели бы выразить благодарность Вам, г-н Председатель, а также Отделу по вопросам океана и морскому праву и координаторам неофициальных консультаций по сводному проекту резолюции A/76/L.20 за их добросовестную работу в этот необычный год. Мы выражаем искреннюю благодарность всем государствам-членам за конструктивное участие в обсуждении нашего предложения по формулировкам для проекта резолюции A/76/L.20, а также Альянсу малых островных государств (АОСИС) за его вклад в это совместное предложение. Мы отмечаем различные высказанные государствами-членами замечания и мнения, касающиеся повышения уровня моря, морских зон и морских границ.

Будучи государствами большого океана, входящими в состав «Голубого тихоокеанского континента», тихоокеанские страны имеют тесную связь с океаном и сильно зависят от него, поскольку он лежит в основе нашей географии, культуры и экономики. Наше прошлое, настоящее и будущее развитие основано на правах и преимуществах, гарантированных Конвенцией Организации Объединенных Наций по морскому праву 1982 года (ЮНКЛОС). Наши лидеры твердо стоят на том, что изменение климата представляет самую серьезную угрозу для источников средств к существованию, безопасности и благополучия народов Тихоокеанского региона. Повышение уровня моря было также признано реальной, тревожной и безотлагательной проблемой в недавнем докладе Рабочей группы I Межправительственной группы экспертов по изменению климата, озаглавленном «Изменение климата, 2021 год: физическая научная основа».

6 августа мы отметили пятидесятую годовщину основания Форума тихоокеанских островов и наши лидеры одобрили Декларацию о сохранении морских зон в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата, что стало свидетельством глубокой взаимной приверженности и решительным шагом в направлении обеспечения защиты районов проживания и интересов народов Тихого океана, а также поддержания мира и без-

опасности. В Декларации излагаются официальные мнения членов Форума тихоокеанских островов о том, как правила ЮНКЛОС о морских зонах применяются в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата. Подход Форума тихоокеанских островов к этому вопросу заключается в сохранении морских зон и соответствующих прав в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата, а также в сохранении целостного характера ЮНКЛОС и нашей давней приверженности ей как глобальной правовой базе, в соответствии с которой должна осуществляться вся деятельность в океанах и морях.

Повышение уровня моря, связанное с изменением климата, является реальной и актуальной проблемой, затрагивающей взаимосвязанные вопросы развития и безопасности нашего региона. Хотя этот вопрос имеет принципиальное значение именно для членов Форума тихоокеанских островов, мы также признаем, что и другие страны, включая малые островные развивающиеся государства и расположенные на низменных территориях государства за пределами нашего Тихоокеанского региона, также нуждаются в стабильности, безопасности, определенности и предсказуемости в своих морских зонах.

Мы предлагаем использовать нашу Декларацию о сохранении морских зон в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата, в качестве продуманного, умеренного и целенаправленного инструмента решения вопроса повышения уровня моря и его связи с морскими зонами через добросовестное толкование ЮНКЛОС и описание текущей и прогнозируемой будущей практики наших членов в свете этого толкования. Мы приветствуем упоминание главами государств и правительств государств — членов АОСИС повышения уровня моря, связанного с изменением климата, в их собственной декларации лидеров 2021 года и вновь выражаем благодарность за их вклад в наше совместное предложение по формулировкам, включенное в сводный проект резолюции A/76/L.20 этого года.

Форум тихоокеанских островов решительно призывает все государства — члены Организации Объединенных Наций и все международное сообщество признать исключительную важность проблемы повышения уровня моря, связанного с изменением климата, для малых островных разви-

вающихся государств и расположенных на низменных территориях государств, а также для международного сообщества в целом и поддержать упомянутую мною Декларацию, в том числе рассмотрев возможность закрепления ее основных элементов в своих собственных национальных и групповых документах.

Г-н Лутеру (Самоа) (*говорит по-английски*): Я рад выступить со следующими замечаниями от имени 12 тихоокеанских малых островных развивающихся государств (МОСТРАГ), имеющих постоянные представительства при Организации Объединенных Наций здесь, в Нью-Йорке. Мы присоединяемся к заявлению, сделанному от имени Альянса малых островных государств (АОСИС).

Мы придаем огромное значение пункту повестки дня «Мировой океан и морское право», поскольку считаем океан источником жизненной силы для наших обществ. Океан объединяет наши острова — это наш общий дом и ключ к многообещающему будущему. Общий океан означает общую ответственность и общие выгоды для наших окружающей среды, экономики и обществ. В специальном докладе Межправительственной группы экспертов по изменению климата, озаглавленном «Океан и криосфера в условиях изменяющегося климата», подчеркивается, что из-за антропогенного воздействия потепление климата идет беспрецедентными — по крайней мере для последних 2000 лет — темпами. Удручает тот факт, что хотя мы вносим наименьший вклад в антропогенную деятельность, мы сильнее всего страдаем от ее последствий, в частности от повышения уровня моря.

Непосредственную и серьезную обеспокоенность вызывает повышение уровня моря. Оно негативно скажется на продовольственной безопасности и питании, в том числе на выгодах, которые мы извлекаем из наших морских зон. Это больше не предмет научного дискурса, это общая для всех нас проблема выживания. Наша обеспокоенность изменением климата и его воздействием на океан также касается наших морских зон и необходимости обеспечить их безопасность, а также соответствующих прав, которые не изменяются даже в условиях повышения уровня моря. Это отражено в Декларации о сохранении морских зон в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата, которая была одобрена лидерами Форума

тихоокеанских островов в начале этого года, что обозначило коллективную позицию нашего региона в отношении того, как правила о морских зонах должны применяться согласно Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата.

Тихоокеанские МОСТРАГ придерживаются мнения о том, что сохранение морских зон и соответствующих прав является выражением не только основополагающих принципов справедливости и стабильности, но и понятия климатической справедливости, лежащего в основе прав человека и принципов международного права. Мы приветствуем включение общей формулировки, предложенной Форумом тихоокеанских островов и АОСИС, в пункт 335 сводного проекта резолюции A/76/L.20.

Как государства большого океана, входящие в состав «Голубого тихоокеанского континента», мы полностью поддерживаем идею о том, что неистощительное развитие океана должно занимать центральное место в повестке дня Организации Объединенных Наций в области развития и обеспечиваться через достижение Цели 14 в области устойчивого развития (ЦУР 14). Мы должны объединиться, чтобы замедлить, а затем и полностью прекратить загрязнение морской среды, в том числе микрочастицами пластмасс, разливами нефти, отходами и ядерными загрязнителями. На долю тихоокеанских МОСТРАГ приходится менее 1,3 процента пластика, попадающего в Мировой океан, однако мы больше других страдаем от загрязнения пластиком и его последствий. Сейчас крайне необходимы международные усилия по поддержанию здоровья океанов.

Последствия чрезмерного вылова рыбы и незаконного, несообщаемого и нерегулируемого рыбного промысла остаются серьезной проблемой для экономики тихоокеанских МОСТРАГ. Потерянные доходы исчисляются миллиардами долларов США и представляют собой значительную долю потерянного заработка государств Тихого океана. Растущая кислотность наших океанов уже приводит к уничтожению целых экосистем рифов. Уничтожение рифов влияет на популяции рыб, что, в свою очередь, влияет на весь рыбный промысел, от которого мы зависим. В этом и состоит взаимосвязь между изменением климата и океаном, которая

демонстрирует, почему океаны должны быть неотъемлемой частью процесса Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата (РКИКООН).

Мы признаем решающую роль науки об океане в обеспечении информированности директивных органов, что подчеркивает необходимость использования наиболее достоверных научных данных для принятия эффективных мер по сохранению наших океанов и управлению ими. Мы продолжаем подчеркивать важнейшее значение традиционных знаний коренных народов и местных общин, поскольку считаем, что системы традиционных знаний дополняют научные данные. В рамках Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития, признается ключевая роль традиционных знаний в деле освоения океана.

Мы с интересом ожидаем седьмой конференции «Наш океан», которая должна пройти в Палау 16 и 17 февраля 2022 года, а также второй Конференции Организации Объединенных Наций по океану, которую планируется провести в Лиссабоне позднее в 2022 году. Обе конференции предоставят возможность рассмотреть пробелы и проблемы, с которыми МОСТРАГ продолжают сталкиваться в деле реализации всего потенциала океана, включая развитие экономики, основанной на использовании ресурсов океана.

Мы с обеспокоенностью отмечаем перенос четвертой сессии Межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции (БРПНЮ) и связанную с этим неопределенность. Тихоокеанские МОСТРАГ с интересом ожидают скорейшего завершения обсуждения этого документа. В целом нам необходимо остановить повышение уровня моря, обеспечить защиту морских зон и соответствующих прав, сохранить и восстановить экосистемы и обеспечить защиту БРПНЮ, прекратить загрязнение окружающей среды и решить проблемы чрезмерного вылова рыбы и незаконного, несообщаемого и нерегулируемого рыбного промысла.

Мы выражаем удовлетворение в связи с включением взаимосвязи между изменением климата и океаном в процесс РККОООН через проведение ежегодного диалога, поскольку это свидетельствует о признании важности океана для деятельности по борьбе с изменением климата и растущем понимании значимости основанных на природных факторах решений для прибрежной и морской среды. Мы подчеркиваем важность эффективной координации и сотрудничества во всех областях между различными структурами, занимающимися океанской проблематикой, в рамках достижения ЦУР 14. Расширение сотрудничества между различными процессами Организации Объединенных Наций является ключом к использованию синергетических связей и выработке компромиссов. Мы поддерживаем принятие обоих проектов резолюций, находящихся сегодня на рассмотрении Ассамблеи, — сводного проекта резолюции A/76/L.20 по Мировому океану и морскому праву и проекта резолюции A/76/L.18 по обеспечению устойчивого рыболовства — и надеемся на сотрудничество с Ассамблеей в следующем году с целью предпринять шаги, необходимые для обеспечения того, чтобы мы могли оставить будущим поколениям здоровый, продуктивный и жизнестойкий океан.

Г-жа Арумпак-Марте (Филиппины) (*говорит по-английски*): Филиппины благодарят Сингапур и Норвегию за то, что они вновь выступили координаторами ежегодных проектов резолюций по Мировому океану и морскому праву (A/76/L.20) и по обеспечению устойчивого рыболовства (A/76/L.18). Филиппины имеют честь быть соавтором обоих проектов резолюций, которые содержат актуальные обновления, появившиеся в результате активных обсуждений, проведенных несмотря на связанные с текущим режимом работы ограничения. В этой связи мы отмечаем усилия и последовательную поддержку Управления Организации Объединенных Наций по правовым вопросам и Отдела по вопросам океана и морскому праву.

Состояние Мирового океана продолжает ухудшаться на фоне беспрецедентных проблем, связанных с пандемией коронавирусного заболевания. Как отмечается во втором докладе об оценке состояния Мирового океана, на наши океаны и моря влияют такие факторы, как демографические изменения, изменение климата, изменение структур управления и геополитическая нестабильность.

Как государство-архипелаг с многочисленными низинными прибрежными зонами и расположенными в них жилыми районами, уязвимыми перед лицом повышения уровня моря и его последствий, Филиппины признают большое значение океанов как части глобальной климатической системы.

Мы серьезно обеспокоены выводами Межправительственной группы экспертов по изменению климата, касающимися повышения уровня моря. Согласно прогнозам, к концу столетия темпы повышения уровня моря ускорятся при любом сценарии. Без серьезных усилий по адаптации антропогенные факторы будут продолжать увеличивать уязвимость прибрежных сообществ перед лицом повышения уровня моря в будущем. На долю Филиппин приходится всего 0,3 процента от общего объема выбросов парниковых газов, однако темпы повышения уровня моря на Филиппинах примерно в два-три раза превышают среднемировой показатель. Для выработки устойчивого к изменению климата курса на развитие требуется приложить масштабные и настойчивые усилия по смягчению последствий изменения климата в целях сдерживания повышения уровня моря в сочетании с эффективными действиями по адаптации.

На прошедшей недавно в Глазго двадцать шестой Конференции Организации Объединенных Наций по изменению климата Филиппины поставили для себя самую смелую цель по сравнению с остальными странами, приняв обязательство сократить выбросы парниковых газов на 75 процентов к 2030 году. С учетом того, что на местах осуществляются практические проекты по адаптации к изменению климата и смягчению его последствий, а по всему Филиппинскому архипелагу реализуются «зеленые» проекты, мы надеемся на усиление поддержки мер адаптации к изменению климата и увеличение ресурсов, предоставляемых уязвимым государствам для борьбы с климатическими бедствиями, как было обещано на двадцать шестой Конференции.

Среди проблем Мирового океана загрязнение пластиком является одной из самых глобальных и неотложных. Филиппины поддерживают создание межправительственного комитета по ведению переговоров о разработке юридически обязательного глобального соглашения, направленного на решение проблемы загрязнения морей и океанов пла-

стиком. Необходимо создать мощную глобальную структуру, которая обеспечит учет подхода, основанного на полном жизненном цикле продукции, и переход к экономике замкнутого цикла. Решающее значение имеют оказание технической и финансовой поддержки развивающимся странам и обеспечение должного учета местных и национальных условий.

Между тем, будучи участником Соглашения Организации Объединенных Наций по рыбным запасам 1995 года, Филиппины привержены обеспечению сохранения трансграничных рыбных запасов и запасов далеко мигрирующих рыб и устойчивого доступа к ним как в пределах, так и за пределами исключительной экономической зоны. Мы также привержены рациональному управлению этими запасами на основе осторожного подхода и наиболее достоверных научных данных. Начало Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития, предоставляет возможность интегрировать науку об океане, знания коренных народов и инновации в процесс разработки политики устойчивого управления океаном.

Мы с интересом ожидаем празднования в следующем году сороковой годовщины принятия и открытия для подписания Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС). Ключевые идеи, лежащие в основе Конвенции, не утратили своей актуальности и по истечении 40 лет. Проблемы морского пространства тесно взаимосвязаны и должны рассматриваться как единое целое. ЮНКЛОС обеспечивает универсальный, единый и всеобъемлющий правовой режим для морей и океанов.

Будучи государством-архипелагом, как это понятие определено в Части IV ЮНКЛОС, Филиппины вновь подтверждают, что ЮНКЛОС на всеобъемлющей основе распределяет права на морские районы и что все морские претензии должны отвечать требованиям ее соответствующих положений. Признание Филиппин государством-архипелагом имеет огромное значение для нашей страны и было одним из достигнутых нелегким трудом результатов третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву, которая в итоге привела к принятию ЮНКЛОС в 1982 году. В рамках ЮНКЛОС режим архипелагов, который был

установлен после продолжительных переговоров, предусматривает наличие хорошо продуманного баланса интересов. Мы решительно отвергаем любые попытки нарушить этот баланс. Нормы общего международного права не могут превалировать над особым режимом, введенным ЮНКЛОС, поскольку этот тщательно продуманный баланс является результатом долгих поисков консенсуса с участием как больших, так и малых государств.

Сейчас, когда международное сообщество работает сообща, чтобы положить конец пандемии и добиться восстановления по принципу «лучше, чем было», решению проблем Мирового океана должно уделяться приоритетное внимание. Мы признаем усилия, предпринимаемые для продвижения связанных с океанами процессов в рамках Организации Объединенных Наций в целях решения этих проблем. Помимо прочего, мы с интересом ожидаем созыва четвертой сессии Межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции, которая должна состояться в 2022 году.

Как морская страна, придающая большое значение неистощительному использованию океанов, мы с интересом ожидаем проведения Конференции Организации Объединенных Наций по океанам 2022 года и ее вклада в достижение целей в области устойчивого развития. Мы надеемся увидеть дальнейший прогресс в работе Международного органа по морскому дну (МОМД) над проектом правил разработки минеральных ресурсов в Районе, отмечая обязательства МОМД согласно соответствующим положениям Соглашения 1994 года, касающегося выполнения Части XI ЮНКЛОС. Прозрачность и открытость процесса имеют решающее значение для обеспечения того, чтобы выгоды от использования полезных ископаемых глубоководных районов морского дна были доступны всему человечеству. Мы с интересом ожидаем следующего совещания Открытого процесса неофициальных консультаций по вопросам Мирового океана и морского права по теме «Наблюдения за океаном» с упором на снижение риска бедствий, устойчивость к изменению климата и международную координацию. ЮНКЛОС по-прежнему обеспечивает правовую базу, в соответствии с которой должна осуществляться вся деятельность в океанах и морях.

Ухудшение состояния океанов должно служить напоминанием о важности соблюдения ЮНКЛОС как «конституции Мирового океана», в частности при решении проблемных вопросов, включая споры о доступе к ресурсам и морских границах. В этом году исполняется пять лет со дня вынесения арбитражного решения по Южно-Китайскому морю, единогласно принятого Арбитражным судом, созданным в соответствии с приложением VII к ЮНКЛОС. Суд вынес авторитетное решение, согласно которому претензии на исторические права или другие суверенные права или юрисдикцию, которые выходят за географические и материальные пределы морских прав согласно ЮНКЛОС, не имеют юридической силы. Это решение стало важным элементом международного права, которое является краеугольным камнем основанного на правилах международного порядка. Филиппины привержены обеспечению того, чтобы Южно-Китайское море оставалось мирным, безопасным и процветающим морем.

Президент Республики Филиппины сказал в ходе общих прений в этом году.

«Арбитражное решение должно рассматриваться как, по сути, общее благо для всех, кто признает величие закона. Намеренное игнорирование арбитражного решения любой страной, сколь бы большой и могущественной она ни была и сколь долго такое игнорирование бы ни продолжалось, не может уменьшить его значения» (A/76/PV.4, приложение III).

Мы настоятельно призываем к выполнению этого решения, которое способствует установлению общей правовой базы для продвижения вперед. Мы приветствуем расширяющуюся поддержку арбитражного решения и его утверждение в качестве окончательного и обязательного международно-правового документа.

Место Председателя занимает г-жа Райнне (Финляндия), заместитель Председателя.

Растущее число инцидентов в Южно-Китайском море на фоне пандемии свидетельствует о важности разработки кодекса поведения. Филиппины гордятся прогрессом, достигнутым в деле разработки кодекса поведения во время выполнения ими функции координатора отношений в формате диалога между Ассоциацией государств Юго-Вос-

точной Азии и Китаем в период с 2018 по 2021 год. Мы сохраняем приверженность поэтапному возобновлению переговоров. Все стороны должны проявлять самообладание и воздерживаться от дестабилизирующей деятельности, препятствующей принятию эффективного и предметного кодекса поведения.

Наконец, Филиппины подтверждают твердую приверженность выполнению своих обязательств согласно Уставу Организации Объединенных Наций.

Г-н Хоссейн (Бангладеш) (*говорит по-английски*): Значение океанов для выживания человечества хорошо известно. Океаны и их ресурсы являются единственной надеждой на выживание для большей части человечества. Более 3 миллиардов человек зависят от Мирового океана как источника средств к существованию, и более 80 процентов товаров в мире перевозятся по морю.

К сожалению, сегодня океаны и их экосистема находятся под угрозой из-за целого ряда факторов, включая изменение климата, повышение уровня моря, неустойчивое рыболовство, загрязнение и добычу нефти и газа. Эти проблемы дополнительно усугубляются пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19). Объемы международной морской торговли значительно сократились. От этого сильно пострадали моряки, равно как и 9,4 миллиона рыбаков во всем мире (90 процентов из них — в развивающихся странах), которые потеряли средства к существованию в результате пандемии.

В этом контексте мы приветствуем доклад Генерального секретаря (A/76/311 и A/76/311/Add.1), в котором представлена информация о связанных с Мировым океаном и морским правом событиях, произошедших в отчетный период, и о прогрессе, достигнутом в осуществлении Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву 1982 года (ЮНКЛОС).

Я хочу выразить нашу признательность Международному органу по морскому дну, Комиссии международного права, Комиссии по границам континентального шельфа и Международному трибуналу по морскому праву за работу, сделанную ими в это непростое время. Я также пользуюсь этой возможностью, чтобы поблагодарить координаторов двух проектов резолюций по этому пункту

повестки дня (A/76/L.18 и A/76/L.20), к числу соавторов которых с удовольствием присоединилась и наша страна — Бангладеш.

Для Бангладеш, которая испытывает нехватку земли, море и его ресурсы имеют решающее значение. Признав потенциал морских и глубоководных ресурсов, мы ратифицировали Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву в 2001 году и с тех пор прилагаем значительные усилия в интересах ее осуществления. Мы также урегулировали свои споры о морских границах с соседними странами в соответствии с Частью XV ЮНКЛОС. Кроме того, мы предоставили Комиссии по границам континентального шельфа технические и научные данные, касающиеся нашего внешнего континентального шельфа в Бенгальском заливе.

Бангладеш является активным членом Совета Международного органа по морскому дну и в настоящее время занимает должность его председателя. Мы обновили свое национальное законодательство, с тем чтобы привести его в соответствие с ЮНКЛОС. Недавно принятый Закон о морских зонах затрагивает все аспекты, связанные с океанами и морским правом, включая эффективное использование и сохранение наших морских ресурсов и научное управление ими.

Будучи страной с низинными прибрежными зонами, Бангладеш придает большое значение здоровью океана. Вызванное климатом повышение уровня моря окажет разрушительное воздействие на жизнь населения Бангладеш и источники его средств к существованию. Повышение уровня моря на один метр может вызвать затопление около 40 процентов южной части Бангладеш, что приведет к перемещению населения, утрате продовольственной безопасности и экономическим потерям. Осознавая это, наша страна предприняла ряд инициатив по смягчению негативного воздействия изменения климата на здоровье океанов. Наша стратегия и план действий по борьбе с изменением климата, равно как и другие меры, направлены, в частности, на сохранение морской среды.

Мировой океан — это всеобщее достояние. Поэтому наше общее будущее будет в значительной степени зависеть от того, как будут сохраняться, развиваться и использоваться ресурсы и услуги Мирового океана. Я хочу высказать несколько замечаний в этой связи.

Во-первых, разрушительное воздействие изменения климата на океаны очевидно. Потепление океана, повышение уровня моря и обострение стихийных бедствий негативно сказываются на жизни людей и источниках средств к существованию, прежде всего в уязвимых прибрежных сообществах, а также на морской и прибрежной флоре и фауне и экосистемах, и, как ожидается, их последствия будут лишь усугубляться. Для решения проблемы воздействия изменения климата на океан необходимо сообща принять комплексные меры, включая межведомственные меры на глобальном уровне. Понятие комплексного сотрудничества было признано в недавно принятом в Глазго Климатическом пакте. Вместе с тем для защиты морской среды еще многое предстоит сделать. В связи с этим мы с интересом ожидаем предстоящей Конференции Организации Объединенных Наций по океану, которая должна пройти в Лиссабоне в июне 2022 года.

Во-вторых, для обеспечения баланса между справедливым и эффективным использованием океанских ресурсов, сохранением морских ресурсов и защитой и охраной морской среды необходимо как можно скорее заключить международный юридически обязательный документ о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции (БРПНЮ). Мы надеемся, что четвертая сессия Межправительственной конференции по БРПНЮ, которая должна состояться в первой половине 2022 года, принесет положительные результаты в этой связи.

В-третьих, нам необходимо удвоить совместные международные усилия для устранения сохраняющихся угроз безопасности на море, таких как пиратство, вооруженный разбой, похищение людей и незаконный ввоз мигрантов по морю. В этой связи мы призываем государства-члены укреплять международное сотрудничество для решения этих проблем, а также выполнять свои обязательства, касающиеся проведения поисково-спасательных операций на море, и добиваться устранения коренных причин этих угроз безопасности.

В-четвертых, ключевое значение для осуществления нормативно-правовых документов по вопросам Мирового океана, в особенности развивающимися государствами, по-прежнему имеют укрепление потенциала и оказание технической помо-

щи. Мы признательны Отделу по вопросам океана и морскому праву за оказание развивающимся странам помощи в осуществлении Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву и исполнительных соглашений к ней и поощрение прочной, устойчивой и инклюзивной экономики океана, в том числе благодаря учету ограничений, введенных в связи с пандемией COVID-19.

Наконец, для того чтобы справиться с последствиями пандемии COVID-19 для экономики океана и обеспечить восстановление по принципу «лучше, чем было», мы должны продвигать и развивать комплексное сотрудничество и координацию на международном, региональном и местном уровнях, особенно в рамках поддержки развивающихся и малых островных государств и прибрежных общин.

В заключение мы хотели бы подтвердить свою приверженность ЮНКЛОС, которая остается главным документом, регулирующим все виды деятельности в океанах и морях. Мы призываем все государства, которые еще не присоединились к Конвенции, сделать это, с тем чтобы обеспечить ее универсальный характер.

Г-н Родригес Куадрос (Перу) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Сингапур и Норвегию за успешную координацию и завершение переговоров по проектам резолюций по Мировому океану и морскому праву (A/76/L.20) и по обеспечению устойчивого рыболовства (A/76/L.18), принятие которых Перу поддерживает и одобряет. Я также хочу выразить признательность за доклады, представленные Генеральным секретарем (A/76/311 и A/76/311/Add.1), Специальной рабочей группой полного состава по Регулярному процессу (A/76/391) и сопредседателями Открытого процесса неофициальных консультаций по вопросам Мирового океана и морского права на его двадцать первом совещании (A/76/171).

Океаны имеют огромное значение для нашей планеты, регулируя климат и являясь резервом морского биоразнообразия и источником продовольствия, рабочих мест, минералов и энергетических ресурсов, необходимых для жизни. Поэтому мы приветствуем тот факт, что вопросу океанов уделяется все больше внимания в повестке дня Организации Объединенных Наций. Мы считаем, что необходимо удвоить наши усилия по борьбе с про-

блемами, влияющими на здоровье океанов, прежде всего с глобальным потеплением, утратой биоразнообразия и повышением уровня моря.

Перу твердо убеждено, что Десятилетие Организации Объединенных Наций, посвященное науке об океане в интересах устойчивого развития, предоставляет уникальную возможность для достижения задач, включенных в Цель 14 в области устойчивого развития, и расширения знаний об океанах и их значении. Международное сотрудничество, научные исследования и применение инновационных технологий помогут реализовать решения, направленные на борьбу с загрязнением, потеплением и закислением океана. Основополагающее значение для повышения устойчивости хозяйствования в наших океанах и на наших побережьях имеет также сбор данных.

В условиях, характеризующихся повышением температуры океана, утратой биоразнообразия, закислением, потерей кислорода, таянием льдов, повышением уровня моря и обострением стихийных бедствий, существует настоятельная необходимость в непоколебимой приверженности международного сообщества и целенаправленном сотрудничестве государств, с тем чтобы мы могли обеспечить незамедлительное принятие по всем направлениям масштабных мер в интересах наших народов и обратить вспять негативные тенденции, используя научные достижения и морские технологии.

Я хочу обозначить три крайне важных момента, касающихся состояния океанов, которые должны стать для нас приоритетными и которыми мы должны заняться: во-первых, переговоры по юридически обязательному документу о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции; во-вторых, необходимость завершения проходящих в рамках Всемирной торговой организации переговоров по ликвидации пагубных субсидий на рыболовство; и в-третьих, созыв второй Конференции Организации Объединенных Наций по содействию достижению Цели 14 в области устойчивого развития, которая должна начаться в Лиссабоне 27 июня 2022 года.

Национальные усилия по сохранению чрезвычайно хрупких экосистем приведены в соответствие с текущим переговорным процессом, направленным на создание механизмов управления

на основе географических зон, включая морские охраняемые районы. Перу считает, что успех этих переговоров имеет огромное значение для достижения целей, предусмотренных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и, таким образом, для вывода вопроса о сохранении экосистем за пределы национальной юрисдикции.

Мы придаем огромное значение второй Конференции Организации Объединенных Наций по океану. Мы уверены, что она создаст стимул для заключения новых партнерств по содействию достижению Цели 14 в области устойчивого развития и будет способствовать обмену опытом достижения этой цели, полученным на национальном, региональном и международном уровнях. Во время первой Конференции по океану Перу приняло добровольные обязательства, которые мы подтвердим и расширим. Мы будем активно участвовать в работе второй Конференции по океану в целях поощрения новых мер, направленных на сохранение и устойчивое использование океанов, морей и морских ресурсов в интересах устойчивого развития, и содействия их принятию.

Я хочу подчеркнуть, что за последние несколько десятилетий на устойчивом управлении морскими ресурсами сильно сказались чрезмерная эксплуатация и незаконный, несообщаемый и нерегулируемый рыбный промысел. Мы должны исправить эту ситуацию, добиться прогресса в деле сохранения и устойчивого использования морского биологического разнообразия и начать бороться с незаконным, несообщаемым и нерегулируемым рыбным промыслом. Мы хотим заявить о своей решительной поддержке проходящих в рамках Всемирной торговой организации переговоров по отмене пагубных субсидий на рыболовство. Мы надеемся на достижение эффективных и действенных договоренностей, с тем чтобы реальностью стало устойчивое рыболовство, которое не будет незаконным или несообщаемым.

Мы вновь подчеркиваем важность продвижения усилий по противодействию загрязнению микропластиками. Растущий уровень загрязнения пластиком, включая микропластики, представляет собой серьезную экологическую проблему глобального масштаба, которая негативно влияет на все аспекты устойчивого развития. Это особенно важный и чувствительный во-

прос для Перу, поскольку мы зависим от одного из самых богатых биоразнообразием океанов в мире и имеем протяженную береговую линию, которая все больше загрязняется микропластиками. В этой связи вместе с Республикой Руанда мы содействуем проведению переговоров о заключении глобального соглашения, которое позволит международному сообществу окончательно урегулировать эту проблему и найти устойчивые решения.

В заключение я хотел бы подчеркнуть, что как проект резолюции A/76/L.20 по Мировому океану и морскому праву, так и проект резолюции A/76/L.18 по обеспечению устойчивого рыболовства содержат крайне важные элементы. Мы надеемся, что их принятие Генеральной Ассамблеей, которое Перу поддержит, позволит приступить к проведению заседаний, запланированных на следующий год, решить вопросы, имеющие бюджетные последствия, и продлить соответствующие мандаты. Наша задача — как можно сильнее увязать морское право с сохранением морских и прибрежных экосистем.

Г-н Гэн Шуан (Китай) (*говорит по-китайски*): Мировой океан является источником жизни, объединяет мир и способствует развитию. Он сближает человеческие общества и создает взаимосвязанное сообщество с одной общей судьбой. Защита морской среды, содействие ее устойчивому развитию и повышение благосостояния всего человечества за счет ее освоения и использования невозможны без активной и подлинной многосторонности. Поэтому мы должны добиваться консенсуса в отношении ключевой роли Организации Объединенных Наций в управлении Мировым океаном и укреплять эту роль.

Организация Объединенных Наций является поборником Конвенции по морскому праву, защитником важных концепций, касающихся Мирового океана, и основателем ряда международных механизмов и проектов по вопросам Мирового океана. Поскольку правила и порядок управления Мировым океаном сегодня корректируются быстрыми темпами, все страны должны стремиться поддерживать и укреплять ведущую роль Организации Объединенных Наций в морской сфере, выступать за проведение широких консультаций, достижение консенсуса и обмен опытом и прилагать совместные усилия для создания такой системы управления Мировым океаном, которая принесет пользу

всем странам мира и будет отражать общие ценности человечества. Мы должны поддерживать мир на море и международный морской порядок на основе международного права.

В следующем году исполняется сорок лет со дня принятия и открытия для подписания Конвенции Организации Объединенных наций по морскому праву. Все участники Конвенции должны оценивать ее статус и роль объективно, через историческую призму и диалектически и должны толковать и применять эту конвенцию точным, целостным и добросовестным образом. В вопросах, не оговоренных в Конвенции, следует продолжать руководствоваться нормами и принципами общего международного права. В настоящее время ведется работа по подготовке юридически обязывающего документа по биологическому разнообразию морской среды и по разработке международных правил эксплуатации глубоководных ресурсов. Китай будет сотрудничать со всеми сторонами в целях достижения позитивного прогресса по этим двум международным документам и обеспечения баланса прав и обязанностей всех государств в области защиты и использования морских ресурсов с полным соблюдением действующих правил.

Мы должны развивать сотрудничество в области «голубой» экономики, чтобы придать новый энергичный импульс глобальному экономическому восстановлению после пандемии коронавирусной инфекции. Эта пандемия имеет колоссальные последствия для мировой экономики, поэтому Мировой океан, как главная артерия международной цепи поставок, будет играть незаменимую роль в ее восстановлении. Председатель КНР г-н Си Цзиньпин в этом году в ходе общих прений выдвинул инициативу глобального развития (см. A/76/PV.3, приложение VI), которая представляет собой программу сотрудничества в области развития на национальном и международном уровнях и руководство по развитию морской экономики.

Китай призывает все страны принять участие в этой крупной инициативе в целях совместной прокладки «Морского Шелкового пути XXI века» и налаживания «голубого» экономического партнерства. Благодаря прагматичному сотрудничеству в развитии морской экономики мы сможем добиться более высокого уровня взаимодействия. Чтобы преодолеть вызовы морской среды и совместно по-

строить морскую экологическую цивилизацию, мы должны работать сообща. Мировой океан является для всех стран мира общим домом, поэтому международному сообществу следует сотрудничать в решении таких глобальных проблем, как изменение климата и повышение уровня моря.

Китай придает большое значение необходимости построения морской экологической цивилизации. Мы будем продолжать ускорять реализацию Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, укреплять меры по предотвращению загрязнения морской среды и борьбе с ним, защищать морское биоразнообразие и прилагать усилия для упорядоченного развития и использования морских ресурсов. Мы также готовы углублять наше сотрудничество с другими странами в этих областях.

Морская среда тесно связана с будущим и судьбой всех стран. Поэтому сохранение морской среды является общей для всех стран задачей и обязанностью. Вызывает сожаление тот факт, что Япония пренебрегла интересами международного сообщества, когда в одностороннем порядке приняла решение о сбросе в океан воды, загрязненной на атомной электростанции «Фукусима». Такое решение было принято без использования всех возможностей безопасной утилизации этой воды и без полного раскрытия всей соответствующей информации. Серьезная ошибка также состояла в непроведении широких консультаций с соседними странами и всем международным сообществом в целом. Техническая рабочая группа Международного агентства по атомной энергии в настоящее время разрабатывает руководство по безопасной утилизации радиоактивной воды. Со стороны Японии крайне безответственно продолжать подготовку к сбросу загрязненной воды в океан. Мы настоятельно призываем Японию отменить это ошибочное решение и немедленно прекратить такую подготовку.

Китай высоко оценивает усилия, которые Международный трибунал по морскому праву, Международный орган по морскому дну (МОМД) и Комиссия по границам континентального шельфа прилагают для выполнения Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву. Мы активно поддерживаем деятельность этих трех важных органов и регулярно делаем финансовые взносы в Комиссию и МОМД, чтобы помочь разви-

вающимся странам участвовать в решении вопросов, касающихся Мирового океана. Китай считает, что международные судебные и арбитражные органы должны придерживаться принципа национального согласия и должны полностью уважать право каждой страны на самостоятельный выбор метода урегулирования споров.

Комиссия по границам континентального шельфа должна строго соблюдать свои правила процедуры, в частности положения об отказе от встречных представлений при разрешении споров, и должна взвешенно рассматривать представления, касающиеся земельных или морских споров, связанных с разграничением континентального шельфа. Что касается разработки глубоководных ресурсов, то все стороны должны объективно оценивать перспективы освоения морских глубин и последствия пандемии, а также прилагать усилия для неуклонного продвижения работы МОМД.

Устойчивое развитие рыболовства относится к сфере глобального управления ресурсами Мирового океана, а также влияет на экономику стран и доступ их населения к источникам средств к существованию. Будучи ответственной страной, Китай привержен научно обоснованному сохранению и рациональному использованию рыбных ресурсов в целях содействия устойчивому развитию глобального рыболовства. Китай готов разъяснить свою позицию и поделиться опытом, накопленным в этой области. Мы стремимся к всестороннему укреплению управления прибрежным рыболовством. Мы также придаем большое значение соблюдению международных правил рыболовства, постоянному повышению дисциплины выполнения международных требований и добросовестному выполнению наших обязательств как члена региональных рыбохозяйственных организаций. Мы активно содействуем сохранению морских рыбных ресурсов, соблюдаем моратории на независимый рыбный промысел в открытом море и выступаем за экологически безвредное и благоприятное рыболовство.

Мы привержены решительной борьбе с незаконным, несообщаемым и нерегулируемым (ННН) рыбным промыслом. В этом вопросе Китай всегда придерживается политики абсолютной нетерпимости, а также постоянно стремится совершенствовать законодательство и поддерживать правопорядок. Китай продолжает совершенствовать надзор за

судами, ведущими прибрежный морской промысел, и поддерживает совместные усилия по пресечению ННН промысла путем усиления портового надзора и укрепления международного сотрудничества. Для предотвращения, сдерживания и ликвидации ННН промысла мы активно рассматриваем возможность присоединения к Соглашению о мерах государства порта.

Китай придает большое значение защите прав и интересов членов экипажей морских судов. Что касается стратегий управления рыболовством, то мы прилагаем последовательные усилия для эффективной защиты законных прав и интересов моряков, а также для повышения безопасности рыболовства в открытом море. Мы приняли ряд нормативных актов и законов с конкретными положениями, направленными на защиту прав и интересов всех членов экипажей морских судов.

Организация Объединенных Наций не является подходящим форумом для обсуждения вопроса о Южно-Китайском море. По этому вопросу представитель Филиппин выступил с заявлением, содержащим ложное утверждение, на которое я хотел бы дать жесткий ответ. По Южно-Китайскому морю Китай всегда занимал недвусмысленную позицию. Территориальный суверенитет, морские права и интересы Китая в Южно-Китайском море зиждутся на прочной исторической и правовой основе. Китай неизменно был привержен мирному урегулированию разногласий и споров путем переговоров и консультаций с непосредственно заинтересованными странами. Китай также делает все возможное для поддержания дружеских отношений с соседними странами.

Арбитражное дело по Южно-Китайскому морю было инициировано Филиппинами в одностороннем порядке. Арбитражный трибунал вышел за рамки своей юрисдикции, вынес решение *ultra vires* и тем самым сделал его недействительным и не имеющим обязательной силы. Китай отказывается признать решение этого трибунала и никогда не признает никаких претензий или действий, основанных на вынесенном решении. Мы надеемся, что Филиппины приложат усилия для разрешения этого спора путем переговоров и консультаций, что является правомерным порядком действий.

Благодаря согласованным усилиям Китая и членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) ситуация в Южно-Китайском море в по-

следние годы остается в целом стабильной. Китай и государства — члены АСЕАН продолжают в полном объеме и эффективно выполнять Декларацию о поведении сторон в Южно-Китайском море, а также проводят активные консультации по вопросу о разработке кодекса поведения в Южно-Китайском море. Китай по-прежнему готов и намерен поддерживать диалог и контакты с соседними странами, включая Филиппины, и сотрудничать с ними в долгосрочной перспективе на дружеской основе в целях расширения прагматичного сотрудничества и превращения Южно-Китайского моря в море мира, дружбы и сотрудничества.

Мировой океан — это важные для выживания и развития человечества пространство и ресурс. У человечества есть только один Мировой океан, и наша общая судьба тесно связана с судьбой этого океана. Китай готов работать с другими странами в деле поддержания подлинной многосторонности, укрепления взаимовыгодного сотрудничества, улучшения управления Мировым океаном и содействия построению морского сообщества с одной общей судьбой.

Г-жа Эршади (Исламская Республика Иран) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне выразить признательность Генеральному секретарю за его доклады о Мировом океане и морском праве (A/76/311 и A/76/311/Add.1), а также поблагодарить координаторов неофициальных консультаций по проектам резолюций A/76/L.18 и A/76/L.20. Мы хотели бы также поблагодарить Отдел по вопросам океана и морскому праву за его усилия и неоценимую поддержку на протяжении всего процесса. Я хотела бы, кроме того, подтвердить позицию нашей делегации по ряду вопросов, касающихся обсуждаемого сегодня пункта повестки дня.

Напоминая о важности Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС) 1982 года как общей правовой базы всей деятельности в Мировом океане, а также отмечая статус Исламской Республики Иран как государства, подписавшего ЮНКЛОС, мы не считаем, что эта конвенция является единственной нормативно-правовой базой, регулирующей деятельность в Мировом океане. В этой связи мы считаем, что на любых переговорах по проектам резолюций, касающимся Мирового океана, должна учитываться позиция государств, не являющихся участниками

ми Конвенции, а сами переговоры должны проводиться с учетом законных интересов этих стран. Такой всеохватывающий подход позволит наладить конструктивное взаимодействие между большим числом стран в деле мобилизации поддержки для таких проектов резолюций.

При этом любое конструктивное участие нашей делегации в переговорах и наше присоединение к консенсусу не должны толковаться как признание нашим правительством Конвенции в качестве юридически обязывающего документа. Свою деятельность в морской среде Иран осуществляет в строгом соответствии с международными документами, которые он однозначно признал. Однако наша твердая убежденность в необходимости защиты морей и их ресурсов, а также обеспечения охраны и безопасности морской деятельности побуждает нас к конструктивному сотрудничеству с другими странами по вопросам, касающимся этих ареалов планеты.

Являясь прибрежным государством Персидского и Оманского заливов, Исламская Республика Иран привержена выполнению задач, намеченных в рамках Цели 14 в области устойчивого развития, которая предусмотрена в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Мы подчеркиваем, что для выполнения этих задач и содействия проведению Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития (2021–2030 годы), государства и все другие заинтересованные стороны должны прилагать гораздо более активные усилия, в том числе в рамках международного сотрудничества и координации, а также путем наращивания потенциала развивающихся стран и передачи им морской технологии и ноу-хау.

Исламская Республика Иран высоко оценивает усилия по устойчивому развитию рыбохозяйственной деятельности, которая играет особо важную роль в экономической деятельности некоторых развивающихся стран, в сохранении морских ресурсов и обеспечении здоровых морских экосистем и продовольственной безопасности в общемировом масштабе. Учитывая сокращение морских ресурсов в последние годы и планирование, осуществляемое в области ответственного управления рыбохозяйственной деятельностью, использование селективных методов лова и борьба с незаконным, несообщаемым и нерегулируемым промыслом должны

стоять в повестке дня всех стран, региональных рыбохозяйственных организаций и соответствующих международных организаций. В этой связи странам в срочном порядке необходимо принять национальные программы и расширить международное сотрудничество, чтобы путем наращивания организационно-кадрового потенциала повысить уровень знаний и осведомленности рыбаков и работников морских ресурсов.

Быстрые темпы прироста населения, индустриализация, урбанизация, рост потребности в рыболовстве, засухи и другие стихийные бедствия, вызванные последствиями изменения климата, а также неэффективная политика в области развития приводят к деградации природных ресурсов пугающими темпами и тем самым создают серьезную угрозу устойчивому развитию нашего региона. К другим проблемам, с которыми мы сталкиваемся в нашем регионе, относятся повышение уровня моря, утрата биоразнообразия и истощение популяций фауны и флоры. Учитывая растущий ущерб и разрушения, наносимые основным экономически важным прибрежным экосистемам, таким как мангровые леса, коралловые рифы и рыбные запасы в Персидском и Оманском заливах, мы настоятельно рекомендуем принять необходимые меры для защиты этих экосистем, которую можно обеспечить путем сотрудничества между прибрежными странами региона.

Что касается морской флоры и фауны и ее сохранения, то безответственное строительство искусственных островов в Персидском заливе, несомненно, нанесет ущерб среде обитания редких морских видов и поставит под угрозу естественную жизнь его уникальных морских ресурсов. Развертывание и массированное присутствие в Персидском заливе военных флотов стран, расположенных за пределами региона, не только угрожает безопасности прибрежных государств и беспрепятственному судоходству в этой акватории, но и повышает уровни загрязнения морской среды и истощения морских ресурсов. Мы настоятельно призываем все соответствующие государства сотрудничать в деле защиты окружающей среды этой общей для нас акватории и воздерживаться от односторонних действий, которые могут создавать угрозу ее морской среде.

Одним из наиболее известных последствий глобального потепления и изменения климата, с которыми наша страна сталкивается как при-

брежное государство, является повышение уровня моря. Для решения этой проблемы развитые страны должны выполнить свои обязательства по Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата и Парижскому соглашению об изменении климата, в том числе путем предоставления финансовых ресурсов, наращивания потенциала и передачи технологий, при том понимании, что развитые страны должны играть ведущую роль в борьбе с изменением климата, учитывая их историческую ответственность за выбросы парниковых газов. Активные действия по борьбе с изменением климата и предоставленные развивающимся странам средств для их осуществления могут проложить путь к достижению устойчивого развития в общемировом масштабе.

Отмечая важность сохранения, рационального использования и справедливого распределения морских биологических ресурсов в районах за пределами действия национальной юрисдикции, Исламская Республика Иран поддерживает разработку эффективного, всеобъемлющего и юридически обязывающего документа о сохранении и рациональном использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции в соответствии с международным морским правом. Поскольку мы убеждены в том, что биоразнообразие в районах за пределами действия национальной юрисдикции должно считаться общим достоянием человечества, наша делегация с нетерпением ожидает участия в четвертой сессии Межправительственной конференции, посвященной сохранению биоразнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции, которая состоится в 2022 году.

Исламская Республика Иран вновь заявляет о своей приверженности установлению морского правопорядка в целях обеспечения всем их прав и интересов на море, а также беспрепятственному осуществлению морской деятельности, в том числе на основе международного морского права. С учетом этой приверженности и нашей искренней убежденности в том, что затяжные конфликты и повышение напряженности в отношениях между прибрежными государствами Персидского залива не только дестабилизируют регион, но и создают серьезную угрозу развитию и процветанию его народов, Исламская Республика Иран на семьдесят

четвертой сессии Генеральной Ассамблеи выдвинула инициативу, основанную на диалоге, сотрудничестве и взаимном уважении (см. A/74/PV.5).

Исламская Республика Иран по-прежнему твердо убеждена в том, что региональное сотрудничество в рамках этой инициативы обеспечит безопасность, защищенность и международный порядок на море, особенно в Персидском и Оманском заливах. Руководствуясь этими соображениями и этим пониманием, мы вносим свой вклад в борьбу с пиратством на море в регионе и за его пределами в сотрудничестве с другими странами, и этот вклад отмечен Генеральным секретарем в его соответствующих последовательных докладах и Советом Безопасности в ряде его резолюций.

Наконец, как мы отметили в нашем прошлогоднем заявлении по этому вопросу (см. A/75/PV.38), повседневная жизнь простых иранцев существенно осложнилась в связи со вспышкой пандемии коронавирусной инфекции, которая дополнила односторонние принудительные меры, принятые Соединенными Штатами в рамках их политики оказания максимального давления на нашу страну и иранский народ. Поскольку в результате введения жестких санкций свобода мореплавания судоходной компании «Исламик Репаблик оф Иран Шиппинг Лайнз» была ущемлена, эта пандемия крайне негативно сказалась на удовлетворении основных потребностей нашего населения, в том числе в продовольствии, лекарствах, медицинском обслуживании, и на функционировании всей системы поставок. В дополнение к предыдущим противоправным действиям за минувший год произошли такие новые события, как кража иранской нефти и захват иранских нефтеналивных танкеров в открытом море. Мы настоятельно призываем прекратить такую опасную политику, поскольку она лишь усугубляет и без того крайне напряженную ситуацию, сложившуюся из-за высокомерной односторонней политики. Мы настоятельно призываем международное сообщество осудить эти незаконные действия, которые угрожают свободной морской торговле и свободе морей, и отказаться от соблюдения таких бесчеловечных санкций.

Г-н Рэй (Канада) (*говорит по-французски*): В ходе общих прений Генеральной Ассамблеи, состоявшихся в этом году в сентябре, ряд государств-членов, включая Канаду, выразили глубокую оза-

боченность последствиями пандемии коронавирусной инфекции на фоне многочисленных кризисов в области поддержания мира и безопасности, а также последствиями изменения климата, которые мы обсуждаем сегодня. Хотя нам посчастливилось собраться в этом году в очном формате и подтвердить нашу общую приверженность многосторонности, пандемия, вне всякого сомнения, создает постоянные проблемы в достижении прогресса по различным глобальным вопросам, включая защиту и здоровье нашего Мирового океана.

В 2022 году Канада твердо намерена продолжать укреплять свою международную деятельность на этом направлении, в том числе в качестве члена Группы высокого уровня по устойчивой экономике Мирового океана, в которой премьер-министр Канады вместе с 14 другими мировыми лидерами стремится продвигать документ под названием «Преобразования в интересах устойчивой экономики Мирового океана: концепция защиты, производства и процветания». Главное обязательство в рамках этой инициативы заключается в том, что участвующие в ней страны к 2025 году на основе планов устойчивого развития Мирового океана должны рационально управлять 100 процентами акватории Мирового океана, находящейся под их национальной юрисдикцией.

(говорит по-английски)

Поскольку мы только что вступили в Десятилетие, посвященное науке об океане в интересах устойчивого развития (2021–2030 годы), Канада объявила о своем намерении выделить до 9,5 млн долл. США на развитие океанографии в поддержку устойчивого развития, а также на активизацию усилий по утверждению гендерного равенства в океанографии и на расширение конструктивного участия коренных народов не только Канады, но и всех стран мира. Мы с нетерпением ожидаем второй Конференции Организации Объединенных Наций по океану, которая состоится в Португалии следующим летом и предоставит хорошую возможность для дальнейшей мобилизации, разработки и продвижения решений по целям в области устойчивого развития, в том числе путем публикации доклада о ходе реализации вышеупомянутой инициативы «Преобразования в интересах устойчивой экономики Мирового океана».

Мы будем продолжать прилагать конструктивные усилия для скорейшего принятия на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву международного юридически обязательного документа о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции (БРПНЮ). Мы вновь выражаем признательность Председателю Межправительственной конференции по этому вопросу послу Рене Ли за межсессионную работу, которую она в последние 18 месяцев профессионально проделала, чтобы сохранить позитивную динамику и обеспечить делегациям возможность лучше подготовиться к следующему раунду переговоров по БРПНЮ, который должен состояться в марте 2022 года.

В течение следующих 20 месяцев и в дальнейшем Канада также будет продолжать играть активную роль в подготовке Международным органом по морскому дну правил разработки минеральных ресурсов Района. Мы должны вместе работать над созданием устойчивого и ответственного режима добычи полезных ископаемых, основанного на разумном подходе и оптимальных научных данных. Имея опыт в добыче полезных ископаемых, мы считаем, что можем внести здесь заметный вклад — от знаний и опыта в деле регулирования горнодобывающей отрасли и морской добычи нефти и газа до рационального хозяйствования в океане, и мы надеемся на взаимодействие со всеми государствами-членами в ходе переговоров.

Наряду с другими государствами-членами, делегации которых уже говорили об этом сегодня, мы глубоко обеспокоены выводами, содержащимися в последнем докладе Межправительственной группы экспертов по изменению климата, в котором говорится, что, если в течение следующего десятилетия мы существенно не сократим глобальные выбросы, мы превысим уровень глобального потепления в 1,5°C. Нашим океанам угрожают повышение температуры, закисление, снижение содержания кислорода и ряд других факторов, включая загрязнение пластмассами. Мы с нетерпением ожидаем возможности принять участие в новом ежегодном диалоге по вопросу укрепления климатических действий в Мировом океане, решение о проведении которого было принято на Конференции Организации Объединенных Наций по изменению климата в 2021 году и который начнется в 2022 году.

Будучи приверженными борьбе с изменением климата, мы приняли решение в течение следующих пяти лет удвоить наше международное обязательство относительно финансирования климатической деятельности до 5,3 млрд долл. США для поддержки наиболее бедных и уязвимых стран. Мы также увеличим финансирование работы по адаптации к климату и по поиску природосберегающих решений климатических проблем, в том числе выделим 9 млн долл. США на дополнительную поддержку Альянса по оценке морских угроз и повышению устойчивости к потрясениям, чтобы помочь малым островным развивающимся государствам и прибрежным развивающимся странам повысить свою устойчивость к последствиям изменения климата. Сегодня ряд делегаций, в том числе делегации малых островных государств Карибского бассейна и Тихого океана, прямо заявили, что повышение уровня моря — это не только вопрос неудобства или беспокойства, но и вопрос выживания. Поэтому данным вопросом мы должны заниматься все вместе.

В этом году в своем докладе (A/76/10) Комиссия международного права затронула вопрос повышения уровня моря с точки зрения международного права. Как морская держава с самой протяженной в мире береговой линией и прогнозируемым повышением уровня моря на всех трех наших побережьях, Канада разделяет озабоченность, выраженную сегодня утром многими прибрежными и малыми островными развивающимися государствами. В этой связи Канада принимает к сведению Декларацию о важности сохранения морских зон в условиях повышения уровня моря в результате изменения климата, принятую лидерами Форума тихоокеанских островов, и Декларацию лидеров Альянса малых островных государств. В этих декларациях содержится настоятельный призыв к действиям и указывается на необходимость принятия мировым сообществом решения относительно путей сохранения морских границ и пространств с соблюдением морского права. Мы намерены продолжать выступать за то, чтобы все морские претензии основывались на признанных нормах международного права, в том числе нормах, содержащихся в Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву.

Помимо нашей международной деятельности, о которой я рассказывал в своем сегодняшнем выступлении, мы также прилагаем усилия на национальном

уровне и продолжаем масштабную работу по сохранению морской среды. Выделив на эти цели 977 млн долл. США, мы прилагаем усилия для обеспечения защиты 25 процентов канадских морских акваторий к 2025 году и 30 процентов к 2030 году. Мы по-прежнему призываем все государства-участники Конвенции о биологическом разнообразии наметить себе цель обеспечения защиты 30 процентов Мирового океана к 2030 году, за которую мы выступаем как член Глобального альянса по защите океанов, объединяющего 71 государство.

Мы также разрабатываем стратегию долгосрочного роста нашей «голубой» экономики с восстановлением и сохранением здоровья наших океанов путем мобилизации средств, устранения барьеров и использования всех возможностей по всему миру.

(говорит по-французски)

В заключение Канада хотела бы подтвердить свою приверженность защите Мирового океана в рамках многостороннего сотрудничества, которое укрепляет международный правопорядок. Как указали сегодня несколько делегаций, включая представителя Филиппин, и как отметил в своем заключительном слове в ходе общих прений в этом году Председатель Генеральной Ассамблеи, многосторонность жива и здорова, и как бы мы ни расходились во взглядах на тактику, наша конечная цель во многом совпадает (см. A/76/PV.17). Поэтому Канада твердо убеждена в том, что мы должны забыть о своих разногласиях и сосредоточиться на нашей общей цели — обеспечить, чтобы каждый мог пользоваться благами нашего Мирового океана во все последующие века. Мы должны продолжать уделять приоритетное внимание этому подходу, поскольку это наилучший способ придать мощный импульс нашей океанографической работе, наладить эффективное глобальное партнерство и совместно бороться с повсеместными опасностями, с которыми сталкивается наш Мировой океан.

Г-н Ботто (Монако) *(говорит по-французски)*: Наша делегация хотела бы поблагодарить координаторов двух проектов резолюций, внесенных сегодня на рассмотрение Ассамблеи, а именно г-жу Натали Моррис-Шарму, координатора проекта резолюции A/76/L.20 по Мировому океану и морскому праву, и г-на Андреаса Кравика, координатора проекта резолюции A/76/L.18 по устойчивому рыболовству. Монако вновь с удовлетворением при-

соединилось к числу соавторов этих двух проектов резолюций. Прекрасное руководство координаторами нашей работы, которая в этом году снова проходила в виртуальном формате, позволило подготовить проекты резолюций с высококачественными текстами. Мы также хотели бы отметить поддержку, оказанную в этом году Отделом по вопросам океана и морскому праву в ходе наших консультаций. Кроме того, мы приветствуем назначение г-на Владимира Яреша на должность директора этого отдела.

Тексты двух представленных нам проектов резолюций дают полное представление о рассматриваемых вопросах, общем состоянии здоровья Мирового океана и работе, которую проделывают государства-члены и соответствующие международные организации. Для руководства нашими действиями и выбором имеется весьма обширный научный свод текстов. Кроме того, наше продвижение в одном направлении обеспечивают программы и деятельность в области сотрудничества и наращивания потенциала. Сегодня совершенно ясно, что Мировой океан сильно страдает от климатического кризиса, глобального кризиса биоразнообразия и антропогенных потрясений, таких как загрязнение, зашумление океана, чрезмерный вылов рыбы, незаконный, несообщаемый и нерегулируемый рыбный промысел. Эти угрозы носят глобальный характер. Судьба Мирового океана будет зависеть от коллективного ответа государств-членов на эти вызовы.

Упомянутая Генеральным секретарем самоубийственная война с природой — это проблема, которая касается всех нас, где бы мы ни находились. Мы также должны помнить о будущих поколениях, поскольку исход борьбы с кризисами, с которыми мы сталкиваемся, определит будущее наших народов, их образа жизни и даже будущее некоторых государств. Однако то, что представляет угрозу для жизни человечества, не является угрозой для существования самой планеты. Земля будет существовать и без нас, но в суровом климате мы выжить не сможем.

Мы знаем, что Мировой океан является главным звеном глобальной климатической системы. Человечество будет страдать от непосредственных и долгосрочных последствий тех явлений, которые люди сами и породили. Межправительственная группа экспертов по изменению климата в своем

докладе «Изменение климата в 2021 году: физическая научная основа изменения климата» отмечает: в настоящее время однозначно установлено, что к потеплению атмосферы, Мирового океана и суши привела деятельность человека. Потепление океанов, деоксигенация, а также таяние льда и ледовых шапок, особенно в Арктике и Гренландии, документально подтверждены. Закисление Мирового океана также имеет серьезные социально-экономические последствия, в частности для туризма в результате обесцвечивания кораллов, а также для рыболовства и продовольственной безопасности, поскольку оно поражает моллюсков, которым необходимо создавать раковины из карбоната кальция, и планктон, который находится в основе пищевой цепочки.

Кроме того, быстрое повышение уровня моря угрожает, в частности, крупным прибрежным городам, дельтам, низколежащим прибрежным равнинам и низколежащим островам. Высокая стоимость мер по смягчению последствий и по адаптации делает это явление особенно тревожным для развивающихся стран и, прежде всего, для малых островных развивающихся государств. Экстремальные погодные явления также станут более частыми и разрушительными и сведут на нет годы прогресса и развития. Углубить наши знания и наше понимание этих явлений позволило двадцать первое совещание Открытого процесса неофициальных консультаций по вопросам Мирового океана и морского права, сопредседателями которого в июне были постоянные представители Монако и Тонга. Мы хотели бы еще раз поблагодарить экспертов и делегации, которые приняли участие в этом совещании.

Еще одной актуальной задачей является борьба с загрязнением, в частности с загрязнением пластиком и микропластиком, а также защита морского биоразнообразия. На полях Всемирного конгресса по охране природы, который Международный союз охраны природы провел в сентябре в портовом городе Марселе, Княжество Монако приняло участие в презентации плана действий под названием «Средиземное море: образцовое море к 2030 году». В рамках этой французской инициативы Монако обязуется усилить работу по сохранению морского и прибрежного биоразнообразия в Средиземном море.

Средиземное море неотделимо от самобытности Монако. Будучи морской страной, благодаря своему географическому положению и особенно благодаря твердой позиции своих князей, Монако уже несколько десятилетий поддерживает инициативы, направленные на сохранение морей. В качестве примера можно привести соглашение о борьбе с загрязнением в Лигурийском море, которое мы подписали с Францией и Италией в 1976 году, Соглашение о сохранении китообразных Черного и Средиземного морей и прилегающей атлантической акватории, которое мы подписали в 1996 году и участниками которого в настоящее время являются 24 государства, Соглашение о создании в Средиземном море Пелагосского заповедника морских млекопитающих, которое мы заключили с Францией и Италией в 1999 году, MedFund — трастовый фонд, который мы совместно с Францией и Тунисом создали для продвижения морских охраняемых территорий, и программу BeMed по активизации борьбы с загрязнением пластиком, которая была инициирована Фондом князя Монако Альбера II.

Рациональное использование морских ресурсов в будущем без защиты морской среды и ее биоразнообразия невозможно. Это убеждение лежит в основе позиции, которой Монако придерживается на различных международных форумах. В этой связи наша делегация надеется, что Межправительственная конференция по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции возобновит и завершит свою работу в 2022 году. Любое такое соглашение должно дополнять существующий режим, должно выходить за рамки статус-кво и должно обеспечивать сохранение и устойчивое использование морского биоразнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции. В этой связи мы будем продолжать призывать к созданию глобальной сети взаимосвязанных морских охраняемых районов с высокими уровнями защиты, которые будут устанавливаться конференцией участников любого будущего соглашения.

Наша делегация также возлагает надежды на Лиссабон и рассчитывает на то, что вторая Конференция Организации Объединенных Наций по содействию достижению Цели 14 в области устойчи-

вого развития будет проведена в 2022 году и станет важной вехой на пути выполнения намеченных в этой Цели задач.

Наконец, Монако приветствует начало Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященное науке об океане в интересах устойчивого развития (2021–2030 годы), и ключевую роль, которую в нем играет Межправительственная океанографическая комиссия ЮНЕСКО. Это десятилетие даст нам возможность расширить наши знания, углубить международные координацию и сотрудничество, а также нарастить потенциал и укрепить взаимодействие между наукой и процессом принятия политических решений.

Г-н Монтальво Соса (Эквадор) (*говорит по-испански*): Наша делегация благодарит Генерального секретаря за доклады о Мировом океане и морском праве (A/76/311 и A/76/311/Add.1), в которых описываются основные проблемы, связанные с состоянием и устойчивостью Мирового океана, а также проблемы, с которыми сталкиваются люди, чья жизнь и средства к существованию зависят от моря в нынешние времена глобальной пандемии, которая продолжает создавать трудности, особенно для развивающихся стран.

По данным Межправительственной группы экспертов по изменению климата, однозначно установлено, что к глобальному потеплению и необратимым изменениям в морях и океанах привела деятельность человека. Эта неоспоримая реальность усугубляется тем, что некоторые виды деятельности человека угрожают экосистемам и морскому биологическому разнообразию. Мы должны противостоять нерациональной модели перелова и загрязнения.

В этой связи президент Республики Эквадор г-н Гильермо Лассо Мендоса на состоявшейся в Глазго в ноябре 2021 года Конференции Организации Объединенных Наций по изменению климата (КС-26) объявил о создании нового морского заповедника на Галапагосских островах — природном достоянии человечества, где сходятся семь морских течений и где 95 процентов зарегистрированных видов являются эндемичными. Эта новая обширная охраняемая зона расширит существующий заповедник и тем самым усилит не только защиту его биоразнообразия, но и борьбу с изменением климата путем естественного улавливания углерода большими

популяциями видов морской фауны и флоры этого района, а также путем сокращения и контроля других загрязняющих видов деятельности. Благодаря созданию этого нового заповедника площадь существующих заповедников архипелага расширится на 60 000 квадратных километров — со 133 000 до 193 000 квадратных километров.

Эквадор продолжает действовать в соответствии с обязательствами, принятыми в рамках инициативы «30 процентов к 2030 году» Глобального альянса по защите океанов, и установил международный рекорд, предоставив статус охраняемого района 16 процентам морского пространства, находящегося под его национальной юрисдикцией, и превывсив тем самым среднемировой показатель, составляющий всего 3 процента. Мы также прилагаем усилия для укрепления новой глобальной рамочной программы по сохранению биоразнообразия и для активизации борьбы с пластиковым загрязнением, а также для достижения максимальной отдачи от нее в целях увеличения биомассы, плотности обитания и вылова видов на охраняемой акватории и за ее пределами, повышения продуктивности малого и промышленного рыболовства и преумножения других экономических, социальных и экологических благ.

На полях КС-26 президенты Эквадора, Колумбии, Коста-Рики и Панама также подписали новаторскую декларацию о создании и внедрении модели защиты острова Кокос, Галапагосских островов, островов Мальпело и Койба и управления ими, а также единой экосистемы островов, составляющих морской коридор на востоке тропической зоны Тихого океана. Эта инициатива позволит создать один из крупнейших на планете морских биосферных заповедников.

Огромное значение для Эквадора имеет борьба с незаконным, несообщаемым и нерегулируемым рыбным промыслом, поскольку он является наиболее частой угрозой для морских охраняемых районов. Эквадор прилагает усилия для обеспечения эффективного управления в своей исключительной экономической зоне в рамках Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС) и других соглашений, таких как Соглашение о мерах государства порта Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, в дополнение к другим соответствующим

ющим международным документам, касающимся сохранения трансграничных рыбных запасов и запасов далеко мигрирующих рыб и управления ими.

Что касается морских пространств, то 16 декабря 2020 года Эквадор и Коста-Рика в соответствии с ЮНКЛОС представили Комиссии по границам континентального шельфа первые совместные частичные данные и информацию о внешних границах континентального шельфа в Панамском бассейне. Эта совместная работа двух стран является одним из примеров регионального сотрудничества. На пятьдесят четвертой сессии Комиссии, которая должна состояться в следующем году, мы сделаем устное представление.

И последнее, но немаловажное замечание: я хотел бы поблагодарить послов Норвегии и Сингапура как координаторов проектов резолюций по устойчивому рыболовству и по Мировому океану и морскому праву, соответственно, которым второй год подряд пришлось проводить консультации в виртуальном формате и которые, несмотря на все трудности, успешно завершили свою работу. Эквадор присоединился к числу соавторов обоих проектов резолюций, которые содержатся в документах A/76/L.18 и A/76/L.20 и которые Генеральная Ассамблея сегодня рассмотрит.

Г-жа Хуссейн (Мальдивские Острова) (*говорит по-английски*): Мальдивские Острова присоединяются к заявлению, сделанному представителем Антигуа и Барбуды от имени Альянса малых островных государств (АОСИС).

Наша делегация признательна за доклады Генерального секретаря (A/76/311 и A/76/311/Add.1) и за доклад о работе Открытого процесса неофициальных консультаций Организации Объединенных Наций по вопросам Мирового океана и морского права на его двадцать первом совещании (A/76/171).

На нашей «голубой» планете источником жизни является Мировой океан. Он поддерживает жизнедеятельность человечества и во многих отношениях обеспечивает нашему миру великолепное биоразнообразие. В докладе Генерального секретаря с тревогой подчеркивается, что наш Мировой океан постоянно подвергается серьезному антропогенному давлению. Целый ряд факторов — от закисления до обесцвечивания кораллов — пагубным образом

воздействуют на наш Мировой океан, равно как и на судьбы тех, чьи жизни тесно с ним переплетены. Возможно, некоторые государства — члены Генеральной Ассамблеи вскоре покинут Организацию Объединенных Наций, причем не по своей воле, а потому что их поглотит океан, и такими государствами-членами будут самые малые и самые уязвимые из нас. Однако, благодаря быстрым совместным действиям по защите и восстановлению нашего Мирового океана мы можем избежать этой участи и обеспечить всем странам процветающее и устойчивое будущее, не оставив никого позади.

Наши острова с гордостью занимают более 90 000 квадратных километров Индийского океана, который является неотъемлемой частью мальдивской идентичности, культуры и мышления. Он также является основой нашей экономики и гарантом нашего процветания. Наши общины, предприятия, береговые линии и воды находятся на переднем крае успехов и неудач мировых усилий по обеспечению устойчивого развития Мирового океана. Наш туристический сектор, который неразрывно связан с состоянием наших океанов, прямо или косвенно обеспечивает 75 процентов нашего валового внутреннего продукта. Кроме того, мы продолжаем заниматься традиционным, устойчивым удебным ловом. Рыболовство является одним из основных видов экономической деятельности почти на всех наших обитаемых островах, а рыба — главной статьей нашего товарного экспорта.

Как малое островное развивающееся государство (МОСТРАГ) мы продолжаем делать все возможное для защиты самого ценного ресурса Земли, но эта защита, безусловно, требует глобального сотрудничества. Понимая это, Мальдивские Острова постоянно стремятся играть ведущую роль в расширении и развитии глобального сотрудничества в области эффективного управления нашим Мировым океаном и его рационального использования. В прошлом году, во Всемирный день океанов мы совместно создали Группу друзей в целях борьбы с загрязнением морской среды пластиковыми отходами, 46 членов-основателей которой действуют, руководствуясь общим признанием этой растущей проблемы и настоятельной необходимости повышения осведомленности и популяризации скоординированных многосторонних действий. В этой связи мы поддерживаем призыв государств — членов АОСИС и других стран начать межправительствен-

ные переговоры с целью разработки нового юридически обязательного глобального соглашения о загрязнении пластиковыми отходами.

Конвенция Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС) играет важнейшую роль в наших общих усилиях по защите Мирового океана. Ее универсальный характер говорит о том, что международное сотрудничество — это действительно единственный способ смягчения и предотвращения тяжелых последствий постоянной деградации нашего Мирового океана. Мы с нетерпением ожидаем возобновления в следующем году межправительственных процессов по морскому биоразнообразию в районах за пределами действия национальной юрисдикции.

Мы также отмечаем работу, которую Комиссия международного права проводит по вопросу повышения уровня моря с точки зрения международного права. Мы приветствуем замечания сопредседателей Исследовательской группы по этому тематическому вопросу, содержащиеся в их первом аналитическом документе, относительно того, что в настоящее время среди государств формируется практика сохранения исходных линий и внешних границ морских зон, отмеряемых от исходных линий. Мы вновь заявляем, что, по твердому убеждению Мальдивских Островов, после определения морских прав в соответствии с ЮНКЛОС эти права становятся фиксированными и не могут быть изменены никакими последующими физическими изменениями географических характеристик государства в результате повышения уровня моря. Мы надеемся на дальнейшее сотрудничество с Исследовательской группой КМП в решении этого важного вопроса.

В докладе Генерального секретаря обсуждается, в частности, прогресс, достигнутый в области финансирования климатической деятельности, особенно по линии Зеленого климатического фонда и Центра доступа к климатическому финансированию Содружества. Приветствуя любое увеличение объема финансирования климатической деятельности, мы отмечаем, что нынешний уровень этого финансирования является мизерным по сравнению с триллионами долларов, которые, по оценкам, ежегодно требуются для укрепления нашей устойчивости к потрясениям и проведения необходимых преобразований в наших энергетических, транспортных и других системах. МОСТРАГ особенно уязви-

мы в отношении изменения климата, а деградация нашего Мирового океана удваивает бремя, которое нам приходится нести. Существующие механизмы международного финансирования требуют срочных мер, оценки и корректировки, и мы вновь подчеркиваем необходимость обеспечения малым островным развивающимся государствам льготного, безвозмездного, адекватного и предсказуемого финансирования.

В заключение хочу сказать, что, как справедливо отмечает Генеральный секретарь, достижение устойчивости Мирового океана требует срочных и более активных усилий на всех направлениях деятельности, если мы, конечно, хотим обратить вспять нынешние тревожные тенденции. Для того чтобы наше развитие не ставило под угрозу самый ценный ресурс планеты, нам нужно изменить нынешнюю модель отношений человечества с Мировым океаном. В свете предстоящих межправительственных процессов 2022 год станет решающим в наших коллективных усилиях по достижению результатов, которые позволят защитить наш Мировой океан для будущих поколений. Мы не можем позволить себе согласиться на меньшее.

Г-н Файфилд (Австралия) (*говорит по-английски*): Австралия по-прежнему глубоко привержена сохранению целостности Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС) как в нашем Индо-Тихоокеанском регионе, так и во всем мире. Мы преисполнены решимости поощрять свободу торговли и обеспечивать свободу судоходства. Мы хотим, чтобы суверенитет и права всех государств уважались. Мы выступаем за сохранение и рациональное использование морских ресурсов, включая рыбные запасы. Учитывая важность Мирового океана для обеспечения экономической безопасности и средств к существованию, в частности в нашем регионе, мы уделяем пристальное внимание сохранению здоровья Мирового океана и морских экосистем. Мы решительно выступаем за мирное урегулирование споров в соответствии с международным правом.

ЮНКЛОС устанавливает четкие, всеобъемлющие и универсальные правила, которые соответствуют этим целям. Как мы ежегодно подтверждаем в резолюции о Мировом океане и морском праве, в Конвенции предписываются юридические рамки осуществления всей деятельности в Мировом океа-

не. ЮНКЛОС оправдывает свое второе название — «конституция морей и океанов». Она устанавливает всеобъемлющий правопорядок, регулирующий взаимодействие и сотрудничество государств в Мировом океане по всем вопросам, начиная с судоходства и сохранения ресурсов и заканчивая процедурой установления морских прав государств. ЮНКЛОС служит фундаментом обеспечения международного мира, безопасности и стабильности. Она поддерживает все государства в осуществлении ими своих прав и свобод и в выполнении ими своих обязательств в отношении океанов и морей, что особенно важно в Южно-Китайском море.

Как отмечается в вербальной ноте, которую Австралия направила Генеральному секретарю 23 июля 2020 года, мы не принимаем морских претензий, которые противоречат ЮНКЛОС. Положения ЮНКЛОС обеспечивают всеобъемлющую и исчерпывающую правовую основу для создания всех морских зон. Любой национальный правовой режим, регулирующий деятельность в морской сфере, должен полностью соответствовать ЮНКЛОС. Наша давняя и последовательная позиция состоит в том, что арбитражное решение по Южно-Китайскому морю, принятое в 2016 году, является окончательным и обязательным для сторон и должно выполняться. Мы по-прежнему обеспокоены дестабилизирующими действиями в Южно-Китайском море, включая милитаризацию спорных объектов, принятие мер по предотвращению разработки другими странами ресурсов, а также использование судов береговой охраны и морских формирований для совершения опасных действий принудительного характера. Мы настоятельно призываем все соперничающие стороны предпринять реальные шаги для ослабления напряженности, укрепления доверия и прекращения действий, которые могут подорвать стабильность или привести к обострению ситуации.

Мы приветствуем возобновление заседаний Ассамблеи и Совета Международного органа по морскому дну, соответственно, с целью продвижения важной работы этого органа. Мы надеемся, что в следующем году станут возможными очные заседания. Австралия призывает Орган и его государства-участники продвигать усилия по подготовке достаточно строгих правил разработки глубоководных месторождений в Районе, чтобы обеспечить защиту морской среды. Как участник Форума тихоокеанских островов (ФТО) Австралия привержена

утверждению в голубых водах Тихого океана безопасности, процветания и устойчивости. ЮНКЛОС обязывает страны сотрудничать в деле сохранения живых ресурсов Мирового океана, защиты и сохранения морской среды.

Австралия решительно поддерживает разработку под эгидой ЮНКЛОС имплементационного соглашения для решения вопроса сохранения и устойчивого использования морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции. Австралия выступает за заключение договора, который обеспечит нашим океанам реальные выгоды в плане сохранения морской среды, включая новые морские охраняемые районы в открытом море, и установит строгие стандарты защиты окружающей среды. Мы призываем все государства продолжать прилагать усилия на переговорах, которые возобновятся в 2022 году, для заключения масштабного и всеобъемлющего соглашения.

Мы высоко оцениваем пристальное внимание, которое Генеральная Ассамблея и ее Шестой комитет продолжают уделять вопросу повышения уровня моря. Хотя последствия повышения уровня моря, скорее всего, затронут прибрежные государства, в частности такие низколежащие государства, как многие из тех, которые входят в нашу тихоокеанскую семью, эта проблема в той или иной степени коснется всех государств. Мы призываем другие государства поддержать толкование ЮНКЛОС, изложенное в принятой лидерами ФТО Декларации о сохранении морских зон в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата. Мы приветствуем рассмотрение этого вопроса Комиссией международного права. В ходе своей работы Комиссия в первом аналитическом документе Исследовательской группы уже признала, что повышение уровня моря создаст большие проблемы в области развития, экономики и окружающей среды, и способствовала определению круга важных и неотложных вопросов международного права, которые требуют нашего пристального внимания.

Мы настоятельно призываем все государства принять участие в этой работе Комиссии и признать, что одной из главных целей ЮНКЛОС является обеспечение стабильного, предсказуемого и надежного морского порядка.

Г-н Леаль Матта (Гватемала) (*говорит по-испански*): Позвольте мне поблагодарить делегации Сингапура и Норвегии за координацию переговоров по проектам резолюций A/76/L.18 и A/76/L.20, которые Ассамблея сегодня рассмотрит. Мы также благодарны Отделу по вопросам океана и морскому праву за помощь, которую он оказывает государствам-членам.

Гватемала считает, что международно-правовой режим, регулирующий деятельность в Мировом океане, будь то на многосторонней, региональной или двусторонней основе, является базовым компонентом, определяющим поведение государств на море и степень устойчивой защиты морских и прибрежных экосистем.

Наша делегация придает большое значение Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС), известной также как «конституция Мирового океана», поскольку, помимо обеспечения правовой базы, гарантирующей верховенство права в морском пространстве, она в рамках международного правопорядка также является главным документом, который способствует поддержанию мира, сотрудничества и дружественных отношений между государствами путем определения границ морских зон, прав судоходства, уровня защиты окружающей среды, а также представляет собой, среди прочего, механизм разрешения конфликтов. Гватемала, кроме того, считает, что важность Конвенции состоит в том, что она является одним из международных документов, имеющих наиболее серьезные экономические, политические и стратегические последствия, что делает ее для международного сообщества одним из инструментов развития государств, в связи с чем она должна осуществляться таким образом, чтобы приносить пользу всему человечеству.

Гватемала высоко оценивает работу и усилия созданных в соответствии с ЮНКЛОС органов, таких как Комиссия по границам континентального шельфа, Международный трибунал по морскому праву и Международный орган по морскому дну. Кроме того, Гватемала приветствует презентацию Генеральным секретарем 21 апреля второй оценки состояния Мирового океана, которая стала главным результатом второго цикла Регулярного процесса глобального освещения и оценки состояния морской среды и содержит подробную научную

информацию по этому вопросу, которая будет полезна при принятии решений и мер относительно реализации Целей в области устойчивого развития, в частности Цели 14. Мы также приветствуем круг ведения и методы работы Группы экспертов, а также механизм формирования пула экспертов для третьего цикла Регулярного процесса.

В настоящее время одним из наиболее актуальных вопросов в морском праве является вопрос защиты и устойчивого использования морского биоразнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции (БРПНЮ). Что касается переговоров по юридически обязывающему документу по БРПНЮ, то мы исходим из того, что этот процесс идет в рамках правовой базы ЮНКЛОС и может дополнить ее положения, не ущемляя права, юрисдикцию или обязательства государств по Конвенции и не подрывая уже существующую соответствующую правовую базу.

В заключение Гватемала высоко оценивает усилия, которые прилагаются на переговорах по соглашению о морском биоразнообразии. Мы считаем, что согласовать текст этого соглашения крайне важно, поскольку он станет тем наследием, которое мы оставим будущим поколениям. В этой связи мы хотели бы подчеркнуть необходимость расширения обмена научными знаниями, наращивания потенциала и передачи морских технологий, особенно развивающимся странам, поскольку деятельность на этих направлениях будет определять эффективность осуществления положений такого соглашения.

Г-жа Серрато (Гондурас) (*говорит по-испански*): Прежде всего наша делегация хотела бы поблагодарить Генерального секретаря за его доклады (A/76/311 и A/76/311/Add.1) по рассматриваемому нами пункту повестки дня. Мы также благодарны за доклад о работе Открытого процесса неофициальных консультаций Организации Объединенных Наций по вопросам Мирового океана и морского права на его двадцать первом совещании (A/76/171) и доклад о работе Специальной рабочей группы полного состава по Регулярному процессу глобального освещения и оценки состояния морской среды, включая социально-экономические аспекты (A/76/391). Мы, кроме того, хотели бы поблагодарить Сингапур и Норвегию за руководство консультациями по представленным сегодня на рассмотре-

ние Ассамблеи проектам резолюций, которые содержатся в документах A/76/L.20 (Мировой океан и морское право) и A/76/L.18 (устойчивое рыболовство) и которые наша делегация поддерживает.

Как государство-участник Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС) с октября 1993 года Гондурас считает Конвенцию правовой основой, на которой должна осуществляться вся деятельность в океанах и морях. В этой связи данная конвенция имеет стратегическое значение как опора для деятельности и сотрудничества в морском секторе на национальном, региональном и глобальном уровнях.

Пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) затронула все страны мира и сильнее всего, вероятно, те страны, у которых меньше ресурсов и население которых находится в более уязвимом положении. Наша страна расположена в зоне повышенного риска воздействия изменения климата, и мы уже страдаем от его последствий. Поэтому наша делегация призывает государства удвоить на глобальном уровне усилия по борьбе с изменением климата. Нам непременно нужно воспользоваться этим переломным моментом, чтобы обеспечить экологическую безвредность принимаемых в борьбе с пандемией решений в целях сохранения для будущих поколений нашего наследия и обеспечения устойчивого восстановления.

В настоящее время Республика Гондурас имеет честь вместе с Королевством Нидерландов быть председателем Специальной рабочей группы полного состава по Регулярному процессу глобального освещения и оценки состояния морской среды, включая социально-экономические аспекты. В этой связи мы призываем все государства-участники продолжать укреплять периодическую научную оценку состояния морской среды, чтобы улучшить научную основу для разработки государственной политики, способствующей, в частности, смягчению последствий загрязнения морской среды, закисления океана, разрушения среды обитания, деградации водосборных бассейнов, перелова рыбы, утраты биоразнообразия, нерегулируемой аквакультуры и повышения уровня моря.

Мы также приветствуем презентацию Генеральным секретарем 21 апреля второй оценки состояния Мирового океана, которая стала главным итогом второго цикла Регулярного процесса. Гон-

дурас считает, что этот процесс является результатом коллективных усилий междисциплинарных редакционных групп, состоящих из экспертов со всех стран мира, обеспечивает всеобъемлющую научную информацию о состоянии морской среды и способствуют достижению Целей в области устойчивого развития, особенно Цели 14, а также проведению Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития.

В деле обеспечения здоровой морской среды одним из приоритетов нашей страны является продолжение работы над выполнением национальных, региональных и международных программ и стратегий предотвращения использования пластиковых изделий и их сброса в моря и океаны. В этой связи наша страна имеет честь участвовать в качестве государства-основателя в работе Группы друзей в целях борьбы с загрязнением морской среды пластиковыми отходами.

Республика Гондурас вновь заявляет, что для реализации Цели 14 в области устойчивого развития даже перед лицом проблем, вызванных пандемией COVID-19, вторую Конференцию Организации Объединенных Наций по океану, которую организуют Португалия и Кения, необходимо созвать в июне 2022 года, а на следующей сессии Межправительственной конференции заключить международный юридически обязательный документ на базе ЮНКЛОС о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции. Это позволит нам, в частности, создать эффективные межсекторальные морские охраняемые районы для поддержания жизнеспособности всего Мирового океана и обеспечить наращивание потенциала и передачу технологий развивающимся странам. В этой связи наша страна настоятельно призывает продолжать конструктивную межсессионную работу для скорейшего завершения переговоров по этому договору.

В заключение я хотел бы подчеркнуть, что для защиты подводного культурного наследия и для обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин во всех морских секторах по-прежнему необходимы согласованные действия.

Г-н Пэ (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Наша делегация хотела бы выразить признательность координаторам из Сингапура и Норвегии за их работу по координации представленных нам сегодня важных проектов резолюций A/76/L.18 и A/76/L.20. Мы с удовлетворением присоединились к числу соавторов проекта резолюции A/76/L.20 о Мировом океане и морском праве.

Конвенция Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС) является главной правовой основой, на которой должна осуществляться вся деятельность в океанах и морях. Республика Корея придает большое значение этой Конвенции и высоко оценивает работу Международного трибунала по морскому праву (МТМП), Комиссии по границам континентального шельфа и Международного органа по морскому дну. В следующем году международное сообщество будет отмечать сороковую годовщину принятия и открытия для подписания Конвенции. Мы надеемся использовать это событие для того, чтобы проанализировать достигнутые успехи и предложить пути продвижения вперед в деле укрепления правопорядка в Мировом океане. Республика Корея является твердым сторонником Конвенции и ее трех главных органов. В этой связи мы внесли ряд добровольных взносов, в том числе профинансировали семинары МТМП для юрисконсультов, которые, как надеется наше правительство, будут проведены, как только это позволит обстоятельства.

Выводы, содержащиеся в докладе за 2021 год Рабочей группы I Межправительственной группы экспертов по изменению климата, вызывают тревогу. Мировой океан продолжает нагреваться, еще больше деградировать и закисляться, и начинает утрачивать свою способность противостоять неблагоприятным воздействиям. Для того чтобы озабоченность этими явлениями могла воплотиться в конкретные действия, Генеральной Ассамблее следует продемонстрировать свою решимость и принять представленные на наше рассмотрение проекты резолюций. Одним из самых опасных последствий изменения климата является повышение уровня моря. Оно несет разные угрозы каждой стране мира, особенно экзистенциальную угрозу малым островным государствам. Поскольку это явление имеет много последствий для нынешней системы морского права, мы принимаем к сведению дискуссии, которые проводятся на международных

форумах, в том числе в Комиссии международного права. Нам также нужно помнить о последствиях изменения климата для Мирового океана. Готовность международного сообщества преодолеть эти последствия нашла отражение в решении, принятом на Конференции Организации Объединенных Наций по изменению климата в 2021 году, а также в Сеульской декларации, принятой на состоявшемся в этом году саммите «Партнерство в интересах «зеленого» роста и достижения глобальных целей на период до 2030 года».

В докладах Генерального секретаря (A/76/311 и A/76/311/Add.1) справедливо отмечается, что пандемия коронавирусной инфекции продолжает негативно влиять на Мировой океан и морскую деятельность. В процессе преодоления этой проблемы нам нужно помнить о необходимости восстановления по принципу «лучше, чем было» и о важности сосредоточения усилий на задаче обеспечения устойчивости экономики Мирового океана посредством повышения жизнестойкости. Пандемия также изменила порядок нашей работы в Генеральной Ассамблее и не позволила нам глубоко и предметно обсудить различные вопросы. Однако наша работа по решению важных вопросов существа не должна больше откладываться. В этой связи мы надеемся, что четвертая сессия Межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции состоится в марте следующего года, а Конференция Организации Объединенных Наций по океану пройдет в июне следующего года без дальнейших отсрочек.

В результате деятельности человека Мировой океан сталкивается с беспрецедентной по масштабам совокупностью угроз. В представленном в этом году проекте резолюции A/76/L.20 о Мировом океане и морском праве отражена проблема нефтяных разливов на море. Однако это не единственный вопрос, который требует согласованных и активных усилий международного сообщества. Мы должны помнить, что широкий круг антропогенных факторов воздействия, таких как истощительный рыбный промысел, загрязнение окружающей среды и инциденты с опасными веществами, включая радиоактивные материалы, требует нашего пристального

постоянного внимания, и мы должны быть готовы в нужный момент принять конкретные меры для устранения этих факторов.

Правительство Республики Корея считает, что при решении всех острых проблем Мирового океана, особенно проблем трансграничного характера, приоритет должен отдаваться здоровью человека, морской среде и экосистеме. Пристальное внимание необходимо также уделять обеспечению прозрачности, проведению научной экспертизы, открытых и добросовестных консультаций со всеми соответствующими заинтересованными сторонами при полном соблюдении международного права, особенно ЮНКЛОС. Кроме того, государства-участники Конвенции должны помнить о юридической значимости осторожного подхода к осуществлению деятельности, которая может повлиять на морскую среду.

Г-н Кавасае (Япония) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне поблагодарить г-жу Натали Моррис-Шарму (Сингапур) и г-на Андреаса Кравика (Норвегия) за их самоотдачу и прекрасную координацию процесса подготовки проектов резолюций A/76/L.18 и A/76/L.20. Япония хотела бы также поблагодарить государства-члены за конструктивное взаимодействие, а Отдел по вопросам океана и морскому праву — за неоценимую поддержку, которую он оказывал на протяжении всего этого процесса.

Прежде всего наша делегация хотела бы подчеркнуть исключительную важность поддержания и укрепления морского правопорядка, особенно для такой страны, как Япония, которая окружена океаном. Поэтому Япония решительно поддерживает универсальный и всеобъемлющий характер Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (ЮНКЛОС), в которой закреплены нормы, регулирующие свободу судоходства и пролета, свободу использования открытого моря, защиту и сохранение морской среды, а также мирное урегулирование споров.

В 2022 году исполняется сороковая годовщина принятия Конвенции, устанавливающей правовую базу, с опорой на которую должна осуществляться вся деятельность в Мировом океане. С момента вступления Конвенции в силу Япония конструктивно и активно содействует поддержанию морского порядка в соответствии с Конвенцией. Действуя на

благо международного сообщества, Япония твердо намерена содействовать работе Межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции. Япония также конструктивно участвует в работе Международного органа по морскому дну, в том числе в его усилиях по выработке взвешенных правил добычи полезных ископаемых, которые будут должным образом обеспечивать баланс между разработкой этих ископаемых и природоохранными соображениями.

Кроме того, наша делегация хотела бы подчеркнуть важность верховенства права как основы мира и процветания во всех уголках Мирового океана. Эффективное осуществление ЮНКЛОС также является важной основой достижения Цели 14 в области устойчивого развития и других соответствующих целей в области устойчивого развития. Япония полна решимости продолжать сотрудничество с другими государствами-членами в деле поддержания и укрепления морского порядка на основе ЮНКЛОС.

В этой связи наша делегация рада сообщить, что Япония приняла решение выдвинуть на выборах, которые состоятся в июне 2023 года, кандидатуру посла Гарри Хориноути Хидэхиса — посла Японии в Королевстве Нидерландов и опытного дипломата с глубокими познаниями в области международного права — на должность судьи Международного трибунала по морскому праву. Япония особо отмечает инициативность и профессионализм, которые посол Хориноути продемонстрировал во время ратификации Японией ЮНКЛОС.

Япония также приняла решение выдвинуть на выборах, которые состоятся в июне 2022 года, кандидатуру профессора Ямазаки Тосицугу — действующего члена Комиссии по границам континентального шельфа (КГКШ) и одного из самых известных морских геологов Японии — для переизбрания в члены Комиссии. Мы уверены, что каждый из наших кандидатов, благодаря своему профессионализму и глубоким познаниям в своей области деятельности, внесет большой вклад в дело утверждения правопорядка на море.

Текст проекта резолюции A/76/L.20 по Мировому океану и морскому праву подтверждает нашу приверженность морскому правопорядку и затрагивает широкий круг вопросов, касающихся Мирового океана. Япония с удовлетворением присоединилась к числу соавторов этого проекта резолюции. В этой связи наша делегация хотела бы поделиться некоторыми соображениями относительно последних событий и вопросов, касающихся Мирового океана и морского права.

Во-первых, наша делегация хотела бы напомнить о недавнем обмене вербальными нотами в КГКШ, в которых ряд стран разъяснили свои правовые позиции по вопросу о Южно-Китайском море. Япония призывает все государства-члены держать этот вопрос в поле зрения. Руководствуясь позицией, изложенной Японией в ее вербальной ноте от 19 января, мы хотели бы вновь заявить, что ввиду универсального и всеобъемлющего характера ЮНКЛОС все морские претензии должны основываться на соответствующих положениях Конвенции.

Мы хотели бы также особо напомнить о состоявшемся в этом году шестнадцатом Восточно-азиатском саммите, на котором, как отмечается в заявлении Председателя этого саммита, в контексте вопроса о Южно-Китайском море наши лидеры согласились с необходимостью мирного разрешения споров без угрозы силой или ее применения, как это предусмотрено международным правом, а также с необходимостью отказа от милитаризации и проявления сдержанности во всей деятельности.

Наша делегация хотела бы также коснуться вопроса о повышении уровня моря в результате изменения климата, поскольку это явление создает серьезную проблему для международного сообщества, особенно малых островных государств. Принимая во внимание неотложность этого вопроса, Япония приветствует недавние обсуждения в Комиссии международного права и намерена тесно сотрудничать с соответствующими странами, включая членов Форума тихоокеанских островов (ФТО), лидеры которых в августе приняли Декларацию о сохранении морских зон в условиях повышения уровня моря, связанного с изменением климата.

Япония поддерживает мнение многих стран относительно того, что при решении проблемы повышения уровня моря в результате изменения климата необходимо соблюдать целостность ЮНКЛОС как

«конституции Мирового океана». В этом контексте мы высоко оцениваем тот факт, что вышеупомянутая Декларация ФТО тоже учитывает эту необходимость. Мы хотели бы подчеркнуть, что Япония и страны-участники ФТО согласны с необходимостью создания морских зон согласно соответствующим положениям ЮНКЛОС, о чем свидетельствует декларация, принятая на девятой встрече лидеров Японии и тихоокеанских островов, которая состоялась в июле.

И последнее, но немаловажное замечание: Мировой океан обеспечивает Японии, как и другим государствам-членам, средства к существованию. Поэтому наша делегация хотела бы вновь подчеркнуть важность сохранения морских живых ресурсов и управления ими в целях обеспечения их неистощительного использования. В этой связи мы считаем необходимым и впредь уделять должное внимание работе компетентных региональных рыбохозяйственных организаций и надлежащим образом учитывать суверенные права прибрежных государств в их исключительных экономических зонах. Кроме того, каждое государство обязано выполнять свои обязанности и функции по соответствующим нормам международного права и должно эффективно осуществлять свою юрисдикцию и контроль над судами, плавающими под его флагом. Однако в последние годы по всему миру наблюдается практика, которая явно противоречит такому морскому правопорядку. Для урегулирования подобных ситуаций все государства должны тесно сотрудничать друг с другом. Япония также по-прежнему содействует ратификации Соглашения Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла.

Япония будет продолжать сотрудничать с другими государствами-членами, которые разделяют ее убежденность в важности верховенства права как универсальной ценности и будет постоянно прилагать усилия для обеспечения свободы и открытости в Индо-Тихоокеанском регионе. В заключение позвольте мне вновь подтвердить заинтересованность Японии в том, чтобы Генеральная Ассамблея приняла проекты резолюций A/76/L.20 по Мировому океану и морскому праву и A/76/L.18 по устойчивому рыболовству, которые являются результатом совместной работы государств-членов.

Г-жа Вильялобос Бренес (Коста-Рика) (*говорит по-испански*): Коста-Рика хотела бы поблагодарить Генерального секретаря за его доклады по теме сегодняшних прений (A/76/311 и A/76/311/Add.1). Мы также выражаем признательность делегациям Сингапура и Норвегии за координацию неофициальных консультаций по проекту резолюции A/76/L.20 о Мировом океане и морском праве и проекту резолюции A/76/L.18 об устойчивом рыболовстве, соответственно.

Ограничения, введенные в связи с пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19), в этом году вновь повлияли на наши консультации, которые проводились в гибридном формате и без рассмотрения субстантивных вопросов, имеющих принципиально важное значение как для темы Мирового океана, так и для темы устойчивого рыболовства. Тексты обоих проектов резолюций должны в большей степени учитывать ситуацию, которая сегодня сложилась на планете в области сохранения Мирового океана и устойчивого использования морских ресурсов, а также требуют определенной доработки.

Коста-Рика хотела бы остановиться, в частности, на проекте резолюции A/76/L.20 о Мировом океане и морском праве, одним из соавторов которого мы являемся, потому что в нем подтверждается важность наличия универсальной правовой базы, такой как Конвенция Организации Объединенных Наций по морскому праву, для регулирования деятельности в Мировом океане. Однако в этом году мы вновь ограничились лишь техническими обновлениями, что вызывает сожаление, поскольку шестой доклад об оценке Межправительственной группы экспертов по изменению климата (МГЭИК) призывает нас к действиям. МГЭИК обращает наше внимание на то, как изменение климата, вызванное деятельностью человека, влияет на климатическую систему Земли, в том числе Мировой океан, и как потепление Мирового океана будет продолжать влиять на его экосистемы и людей, которые от них будут зависеть, по крайней мере, до конца века. Мы не можем игнорировать убедительные научные свидетельства.

Поскольку мы должны принять меры в отношении Мирового океана, Коста-Рика вместе с Соединенным Королевством и Францией в рамках коалиции «За высокие цели в интересах природы и людей» в этом году в ожидании заключения гло-

бального соглашения заручилась обязательством 50 стран к 2030 году защитить по меньшей мере 30 процентов мировой суши и 30 процентов Мирового океана, чтобы остановить вымирание видов и уберечь экосистемы, что имеет жизненно важное значение для здоровья человека и экономической безопасности.

Но как можно обеспечить эту крайне необходимую защиту, не принимая фундаментальных решений и не адаптируясь к реальностям и условиям работы? Если мы хотим защитить Мировой океан и предотвратить невосполнимый ущерб, Генеральная Ассамблея должна формулировать убедительные предупреждения, взять на себя руководство и присоединиться к тем, кто не сидит сложа руки. Мы не должны останавливаться только потому, что наши методы работы уже не те, что были раньше. В этой связи Коста-Рика вместе с Чили и Доминиканской Республикой внесла предложение обновить текст пункта 66 постановляющей части проекта резолюции A/76/L.20, в котором говорится о работе Международного органа по морскому дну над проектом правил разработки минеральных ресурсов в Районе.

Мы считаем, что Генеральная Ассамблея должна отметить трудности, с которыми Орган при выполнении своей работы сталкивается из-за пандемии COVID-19, поскольку мы обеспокоены ее возможными последствиями для достижения желаемого результата. Однако в интересах сохранения консенсуса мы не настаивали на необходимости отражения в тексте этого момента. В нашем предложении мы отметили, что в таком важном вопросе, как регулирование добычи полезных ископаемых, мы должны обеспечить надлежащую последующую деятельность и обновления.

Президент Коста-Рики в своем выступлении в Генеральной Ассамблее (см. A/76/PV.4) подчеркнул, что для обеспечения эффективной защиты морской среды Международный орган по морскому дну должен выполнять свой мандат, определенный в статье 145 Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву. По мнению нашей страны, такой защиты можно добиться только путем разработки и принятия стандартов, правил и процедур, обеспечивающих достаточные экологические гарантии. Органу в своей работе принципиально важно получать научную информацию, позволяю-

щую обеспечивать эти экологические гарантии до выдачи разрешения на любые работы, связанные с добычей полезных ископаемых на морском дне.

Поэтому тот факт, что Органу приходится выполнять свой мандат на основании исключительных положений, предусматривающих двухлетний крайний срок в условиях наличия ограничений на проведение очных заседаний в его штаб-квартире, должен вызывать у членов Генеральной Ассамблеи озабоченность, поскольку такой порядок работы может сорвать столь необходимую разработку жизненно важных правил в то время, когда состояние Мирового океана требует нашего пристального внимания. В своей нормативно-правовой работе Орган должен предоставлять делегациям достаточно времени и возможностей для тщательного изучения и обсуждения проекта правил, и такие обсуждения должны проводиться открыто и прозрачно.

В заключение Коста-Рика заявляет о своей готовности в предстоящие годы конструктивно сотрудничать с государствами-членами в пересмотре и доработке проекта резолюции по Мировому океану и морскому праву и добиваться того, чтобы тема Мирового океана, которая заслуживает самого пристального внимания и усилий Генеральной Ассамблеи, отражала сложившуюся на планете ситуацию.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Мы заслушали последнего оратора, выступившего на этом заседании в прениях по пункту 78 повестки дня и его подпунктам а) и б). Мы продолжим эти прения сегодня во второй половине дня, в 15 ч 00 мин, в этом же зале.

Заседание закрывается в 13 ч 05 мин.